四庫全書

史部

欽定四庫全書

資治通鑑卷二百九十　　宋　司馬光　撰

胡三省　音註

後周紀一 起重光大淵獻盡玄黓困敦八月凡一年有奇 周自以為周虢叔之後春秋戰國之世傳記謂虢叔之後有國者為虢公後謂之郭公虢郭音相近也虞大夫宮之奇曰虢仲虢叔王季之穆也郭之得姓本於周故建國號曰周通鑑因謂之後周

太祖聖神恭肅文武孝皇帝上 姓郭氏諱威邢州堯山人父簡事晉為順州刺史

廣順元年春正月丁卯漢太后下誥授監國符寶即皇帝位監國自皐門入宮皐門大梁城外村名即位於崇元殿制曰朕周室之裔虢叔之後國號宜曰周改元大赦楊邠史弘肇王章等皆贈官官為斂葬楊邠等死見上卷上年為于偽翻斂力贍翻仍訪其子孫敘用之凡倉場庫務掌納官吏無得收斗餘稱耗斗餘槩量之外又取其餘也稱耗稱計斤鈞石之外又多取之以備耗折今悉除之矯王章苛斂之弊也稱尺證翻舊所進羨餘物悉罷之羨弋戰翻羨餘唐之流弊也至五季而愈甚犯竊盜及姦者並依晉天福元年以前刑名罪人非

反逆無得誅及親族籍沒家貲爲史弘肇虐刑之弊也唐莊宗明宗晉高祖各置守陵十戶漢高祖陵職員宮人時月薦享及守陵戶並如故初唐衰多盜不用律文更定峻法竊盜贓三匹者死晉天福中加至五匹姦有夫婦人無問强和男女並死强謂男以威力加女女不得已而與之通姦者和謂男女相慕欲動情生而通姦者漢法竊盜一錢以上皆死又罪非反逆往往族誅籍沒故帝即位首革其弊初楊邠以功臣國戚爲方鎮者多不閑吏事閑習也乃以三司軍將補都押牙孔目官

内知客其人自恃敕補多專横横下孟翻節度使不能制至是悉罷之帝命史弘肇親吏上黨李崇矩訪弘肇親族崇矩言弘肇弟弘福今存初弘肇使崇矩掌其家貲之籍由是盡得其產皆以授弘福帝賢之使隸皇子榮帳下　戊辰以前復州防禦使王彥超權武寧節度使時劉贇將鞏廷美等守徐州　漢李太后遷居西宮按薛史漢太平宮蓋即西宮　己巳上尊號曰昭聖皇太后上時掌翻　開封尹兼中書令劉勳卒　癸酉加王峻同平章事　以衛尉卿劉皞主漢隱

帝之喪劉勲既卒宂無親屬故也　初河東節度使兼中書令劉崇聞隱帝遇害欲舉兵南向聞迎立湘陰公乃止曰吾兒爲帝吾又何求太原少尹李驤隂說崇曰說式芮翻觀郭公之心終欲自取公不如疾引兵逾太行據孟津行戸剛翻俟徐州相公即位湘隂公本鎮徐州故稱之然後還鎮則郭公不敢動矣不然且爲所賣崇怒曰腐儒欲離間吾父子命左右曳出斬之間古莧翻曳讀曰拽音羊列翻驤呼曰吾負經濟之才而爲愚人謀事呼火故翻爲于僞翻死固甘心家有老妻願與之同死

崇并其妻殺之且奏於朝廷示無二心及贇廢崇乃遣使請贇歸晉陽詔報以湘陰公比在宋州（比毗至翻）今方取歸京師必令得所公勿以為憂公能同力相輔當加王爵永鎮河東鞏廷美楊溫聞湘陰公失位奉贇妃董氏據徐州拒守以俟河東援兵（劉贇令鞏廷美等守徐州事始見上卷上年）帝使贇以書諭之廷美溫欲降而懼死（降戶江翻）帝復遺贇書曰爰念斯人盡心於主（復扶又翻遺唯季翻主謂劉贇）足以賞其忠義何由責以悔尤俟新節度使入城（新節度使謂王彥超）當各除刺

史公可更以委曲示之唐宋主帥以手書諭示將佐率謂之委曲契丹之

攻內丘也事見上卷上年死傷頗多又值月食軍中多妖異契

丹主懼不敢深入引兵還胡人用兵以月為候月食又多妖異故懼而不敢進妖一遙翻還從宣翻又如字遣使請和於漢會漢亡安國節度使劉詞

送其使者詣大梁帝遣左千牛衛將軍朱憲報聘且敘

革命之由以金器玉帶贈之　帝以鄴都鎮撫河北控

制契丹欲以腹心處之處昌呂翻乙亥以寧江節度使侍衛

親軍都指揮使王殷為鄴都留守天雄節度使同平章

事領軍如故仍領侍衛親軍仍以侍衛司從赴鎮　丙子帝帥百官詣西宮為漢隱帝舉哀成服皆如天子禮去年遷隱帝梓宮於西宮事見上卷帥讀曰率為于偽翻　慕容彥超遣使入貢帝慮其疑懼賜詔慰安之曰今兄事已至此言不欲繁望弟扶持同安億兆漢祖慕容彥超之兄也今兄薛史作令兄當從之　戊寅殺湘陰公於宋州　是日劉崇即皇帝位於晉陽劉崇漢祖母弟也　仍用乾祐年號所有者并汾忻代嵐憲隆蔚沁遼麟石十二州之地宋白曰憲州故樓煩監牧唐昭宗龍紀元年李克用奏置憲州宋太宗之平太原析御衙侍府

州會兵攻劉繼元先克岢嵐軍次克隆州次克嵐州則隆州蓋晉漢間所置其地在岢嵐嵐谷之間沁千鴆翻以節度判官鄭珙為中書侍郎珙居勇翻觀察判官滎陽趙華為戶部侍郎並同平章事以次子承鈞為侍衛親軍都指揮使太原尹以節度副使李存瓌為代州防禦使裨將武安張元徽為馬步軍都指揮使九域志武安縣屬洺州在州西九十五里陳光裕為宣徽使北漢主謂李存瓌張元徽曰通鑑書嶺南之漢為南漢河東之漢為北漢朕以高祖之業一朝墜地今日位號不得已而稱之顧我是何天子汝曹是何節度使邪

由是不建宗廟祭祀如家人宰相月俸止百緡節度使止三十緡按唐世百官俸錢自會昌以後不復增減三師二百萬三公百六十萬侍中百五十萬中書令兩省侍郎兩僕射東宮三師百四十萬尚書御史大夫東宮三少百萬節度使三十萬至梁開平五年宰臣俸二百千後唐同光四年定節度副使每月料錢四十千則節度使當又多今北漢主皆減其數俸扶用翻自餘薄有資給而已故其國中少廉吏少詩沼翻客省使河南李光美嘗為直省官三省有直省官凡百官詣宰相皆差直省官引接其職則外鎮客司通引之職也頗諳故事諳烏含翻北漢朝廷制度皆出於光美

北漢主聞湘陰公死哭曰吾不用忠臣之言以至於此

為李驤立祠為于偽蜀歲時祭之　己卯以太師馮道為中書令加竇貞固侍中蘇禹珪司空　王彥超奏遣使齎敕詣徐州諭廷美等猶豫不肯啓關詔進兵攻之　帝謂王峻曰朕起於寒微備嘗艱苦遭時喪亂喪息浪翻一旦為帝王豈敢厚自奉養以病下民乎命峻疏四方貢獻珍美食物庚辰下詔悉罷之按薛史本紀詔應天下州府舊貢滋味食饌之物所宜除減其兩浙進細酒海味薑瓜湖南枕子茶乳糖白沙糖橄欖子鎮州高公米水梨易定栗子河東白杜梨米粉菉豆粉玉屑糗子麪永興御田紅秔米新大麥麪興平蘇栗子華州麝香羚羊角熊膽獺肝朱柿熊白河

中樹紅棗五味子輕錫同州石𨭆餅晉絳蒲萄黃消梨陜府鳳栖梨襄州紫薑新笋橘子安州折粳米糟味青州水梨河陽諸雜果子許州御李子鄭州新笋鵝梨懷州寒食杏仁中州蘘荷亳州萆薢浛淮州郡淮白魚今後不須進奉其詔略曰所奉止於朕躬所損被於甿庶被皮義翻甿謨耕翻又曰積於有司之中甚為無用之物又詔曰朕生長軍旅長知兩翻不親學問未知治天下之道治直之翻文武官有益國利民之術各具封事以聞咸宜直書其事勿事辭藻帝以蘇逢吉之第賜王峻峻曰是逢吉所以族李崧也事見二百八十八卷漢乾祐元年辭而不處使王峻處權勢之間皆以是心處之必不至有商州

之禍矣處昌呂翻初契丹主北歸見二百八十七卷漢高祖天福十二年橫海節度使潘實納棄鎮隨之契丹主以實納為西南路招討使及北漢主立契丹主使實納遺劉承鈞書北漢主使承鈞復書稱本朝淪亡紹襲帝位欲循晉室故事求援北朝遺唯季翻晉室故事謂晉祖事契丹以求援故事也朝直遙翻下同契丹主大喜北漢主發兵屯陰地黃澤團柏屯陰地者欲窺晉隰屯黃澤者欲窺邢趙屯團柏者欲窺鎮定丁亥以承鈞為招討使與副招討使白從暉都監李存瓌將步騎萬人寇晉州從暉吐谷渾人也

郭崇威更名崇曹威更名英（皆避帝名也更工衡翻）二月丁酉以皇子天雄牙內都指揮使榮為鎮寧節度使選朝士為之僚佐以侍御史王敏為節度判官右補闕崔頌為觀察判官校書郎王朴為掌書記（為王朴見任於世宗張本）頌協之子（崔協相後唐明宗）朴東平人也　戊戌北漢兵五道攻晉州節度使王晏閉城不出劉承鈞以為怯蟻附登城晏伏兵奮擊北漢兵死傷者千餘人承鈞遣副兵馬使安元寶焚晉州西城元寶來降承鈞乃移軍攻隰州（九域志晉

州西北至隰州二百五十里癸卯隰州刺史許遷遣步軍都指揮使孫繼業迎擊北漢兵於長壽村唐武德二年分隰州石樓置長壽縣貞觀元年省入石樓執其將程筠等殺之未幾北漢兵攻州城數幾居豈翻日不克死傷甚衆乃引去遷鄆州人也　甲辰楚王希萼遣掌書記劉光輔入貢于唐考異曰湖湘故事光輔作光翰今從十國紀年　帝悉出漢宮中寶玉器數十碎之於庭曰凡為帝王安用此物聞漢隱帝日與嬖寵於禁中嬉戲珍玩不離側嬖卑義翻又必計翻離力智翻茲事不遠宜以為鑑仍戒左右自今

珍華悦目之物無得入宫　丁未契丹主遣其臣舒古濟與朱憲偕來歐史作最朱憲使契丹見上正月　賀即位　戊申赦前資官各聽自便居外州漢隱帝乾祐二年冬揚邠奏前資官分居兩京㠯見二百八十八卷　陳思讓未至湖南馬希蕚已克長沙思讓留屯郢州敕召令還去年十一月漢朝議發兵救潭州内難作而不果劉郭易姓之際必未暇遣將南畧未知陳思讓為誰朝所遣當考按薛史周太祖登極遣陳思讓帥偏師至安郢以圖進取長沙陷乃班師則帝所遣也　丁巳遣尚書左丞田敏使契丹北漢主遣通事舍人李䛒使于契丹䛒俗辯字從功從言宋景文手記曰北齊時里俗多作偽

字始以巧言為辯至隋有柳詧其字又以巩易巧矣乞兵為援　詔加泰寧節度使慕容彥超中書令遣翰林學士魚崇諒詣兗州諭指崇諒即崇遠也魚崇諒先因避漢祖諱改名彥超上表謝三月壬戌朔詔報之曰向以前朝失德少主用讒少詩照翻倉猝之間召卿赴闕卿即奔馳應命信宿至京救國難而不顧身聞君召而不俟駕難乃旦翻以至天亡漢祚兵散梁郊降將敗軍相繼而至卿即便回馬首徑反龜陰兗州在龜山之陰慕容彥超赴大梁還兗州事並見上卷上年為主為時為于偽翻有終有始所謂危亂

見忠臣之節疾風知勁草之心若使為臣者皆能如茲則有國者誰不欲用所言朕潛龍河朔之際平難浚郊之時難乃旦翻浚郊謂大梁之郊大梁有浚水詩云孑孑干旄在浚之郊韓愈從董晉于汴州賦曰非天子之洵美兮吾何為乎浚之都緣不奉示喻之言亦不得差人至行闕且事主之道何必如斯若或二三於漢朝朝直遙翻又安肯忠信於周室以此為懼不亦過乎卿但悉力推心安民體國事朕之節如事故君不惟黎庶獲安抑亦社稷是賴但堅表率未議替移由衷之誠言盡於此以慕容彥超不自安

故以此詔撫諭之

唐以楚王希萼為天策上將軍武安武平靜江寧遠節度使兼中書令楚王以右僕射孫忌孫忌即孫晟歐史曰晟一名忌又名鳳客省使姚鳳為冊禮使丙寅遣前淄州刺史陳思讓將兵戍磁州扼黃澤路磁州西北當黃澤關路口磁墻之翻

楚王希萼既得志多思舊怨殺戮無度晝夜縱酒荒淫悉以軍府事委馬希崇希崇復多私曲政刑紊亂復扶又翻紊音問府庫既盡於亂兵籍民財以賞賚士卒或封其門而取之士卒猶以不均怨望雖朗州舊將佐從希萼

來者亦皆不悅有離心劉光輔之入貢於唐也入貢見上月唐主待之厚光輔密言湖南民疲主驕可取也唐主乃以營屯都虞候邊鎬為信州刺史將兵屯袁州潛謀進取小門使謝彥顒顒魚容翻考異曰湖州故事作謝彥叔周羽冲三楚新録作謝延澤今從十國紀年本希萼家奴以首面有寵於希萼首面龍陽之色也至與妻妾雜坐恃恩專横横戶孟翻常肩隨希崇或撫其背記曲禮年長以倍則父事之十年以長則兄事之五年以長則肩隨之注云肩隨者與之並行差退若拊背則狎之矣希崇銜之故事府宴小門使執兵在門外希萼使彥顒

預坐或居諸將之上諸將皆恥之希萼以府舍焚蕩命朗州靜江指揮使王逵副使周行逢帥所部兵千餘人治之帥讀曰率下同治直之翻執役甚勞又無犒賜犒苦到翻士卒皆怨竊言曰囚免死則役作之我輩從大王出萬死取湖南何罪而囚役之且大王終日酣歌豈知我輩之勞苦乎逵行逢聞之相謂曰衆怨深矣不早為計禍及吾曹壬申旦帥其衆各執長柯斧白梃逃歸朗州柯斧柄也梃徒鼎翻時希萼醉未醒左右不敢白癸酉始白之希萼遣湖南指

揮使唐師翥將千餘人追之不及直抵朗州逵等乘其疲乏伏兵縱擊士卒死傷殆盡師翥脫歸翥章恕翻逵等黜留後馬光贊去年馬希萼以子光贊鎮朗州更以希萼凡子光惠知州事吏工衡翻光惠希振之子也希振馬殷之嫡長子也尋奉光惠為節度使逵等與何敬真及諸軍指揮使張倣參決軍府事希萼具以狀言於唐唐主遣使以厚賞招諭之逵等納其賞縱其使不答其詔唐亦不敢詰也使疏吏翻詰去吉翻為王逵等以朗州攻潭州張本

王彥超奏克徐州殺鞏廷美等鞏廷美等以無援敗

死

北漢李𧦬至契丹契丹主使伊喇摩哩報之拽羊列翻

剌來達翻丙子敕朝廷與唐本無仇怨緣淮軍鎮各守疆域無得縱兵民擅入唐境商旅往來無得禁止　己卯潞州送涉縣所獲北漢將卒二百六十餘人各賜衫袴巾履遣還涉縣唐屬潞州九域志在州東北一百九十八里　加吳越王弘俶諸道兵馬都元帥　夏四月壬辰朔濱淮州鎮上言淮南饑民過淮糴穀未敢禁止詔曰彼之生民與此何異宜令州縣津鋪無得禁止鋪普故翻　蜀通奏使高延昭固

辭知樞密院丁未以前雲安榷鹽使太原伊審徵為通奏使知樞密院事（雲安漢巴郡之朐䏰縣地周武帝置雲安縣唐屬夔州以其產鹽置雲安監）審徵蜀高祖妹褒國公主之子也少與蜀主相親狎（少詩照翻）及知樞密政之大小悉以咨之審徵亦以經濟為已任而貪侈回邪與王昭遠相表裏蜀政由是浸衰

吳越王弘俶徙廢王弘倧居東府（自衣錦軍徙居東府吳越以越州為東府）為築宮室治園圃娛悅之（為于偽翻治直之翻）歲時供饋甚厚

契丹主遣使如北漢告以周使田敏來約歲輸錢十萬

緡輸春遇翻北漢主使鄭珙以厚賂謝契丹珙居勇翻自稱姪皇帝致書於叔天授皇帝請行冊禮　五月己巳遣左金吾將軍姚漢英等使于契丹契丹留之契丹以北漢交之厚遂留周使

辛未北漢禮部侍郎同平章事鄭珙卒于契丹考異曰晉陽見聞錄鄭珙既達虜庭虜君恩禮周厚虜俗以酒池肉林為名雖不飲酒如韓曜輩者亦加灌注纖成疾無復信之珙魁岸善飲羅無量之逼宴罷載歸一夕腐脇於穹廬之氈堵閒與尸而復命九國志契丹宴犒漢使必厚具酒肉以示夸大高祖鎮河東嘗命韋曜北使曜羸瘠不能飲酒虜人强之遂卒按韋曜孫皓時人韋昭也不能飲酒王保衡引以為文章而路振云高祖時人誤也

甲戌義武節度使孫

方簡避皇考諱更名方諫更工衡翻定難節度李彝殷遣使奉表于北漢節度之下當有使字難乃旦翻六月辛亥以樞密使同平章事王峻為左僕射兼門下侍郎樞密副使兵部侍郎范質判三司李穀為中書侍郎並同平章事穀仍判三司司徒兼侍中竇貞固司空兼中書侍郎同平章事蘇禹珪並罷守本官癸丑范質參知樞密院事丁巳以宣徽北院使翟光鄴兼樞密副使翟萇伯翻又徒歷翻初帝討河中已為人望所屬帝討河中見二百八十八卷漢乾祐元年屬之欲翻李穀時

為轉運使帝數以微言動之穀俱以人臣盡節為對帝以是賢之即位首用為相時國家新造四方多故王峻夙夜盡心知無不為軍旅之謀多所裨益范質明敏彊記謹守法度李穀沈毅有器略在帝前議論辭氣忼慨善譬諭以開主意數所角翻沈持林翻忼苦廣翻此史言周朝新造輔相者能盡心營職以濟多艱

武平節度使馬光惠愚懦嗜酒不能服諸將王逵周行逢何敬真謀以辰州刺史廬陵劉言驍勇得蠻夷心劉言從彭玕奔楚因為楚將欲迎以為副使言知逵等難制曰

不往將攻我乃單騎赴之九域志辰州東至朗州五百六十六里既至衆廢光惠送于唐推言權武平留後為王逵等殺劉言張本表求旌節於唐唐人未許亦稱藩于周　吳越王弘俶以前内外馬步都統軍使仁俊無罪復其官爵錢仁俊被幽見二百八十五卷晉齊王開運二年　契丹遣燕王述律等册命北漢主為大漢神武皇帝妃為皇后北漢主更名旻更工衡翻　秋七月按五代會要是月周追尊四廟　北漢主遣翰林學士博興衛融等詣契丹謝册禮博興即唐青州之博昌縣後唐避獻祖諱改曰博興九域志縣在州西北一百二十里　且

請兵請兵以攻周　八月壬戌葬漢隱帝于潁陵潁陵在許州陽翟縣

義武節度使孫方諫入朝壬子徙鎮國節度使以其弟易州刺史行友為義武留後又徙建雄節度使王晏鎮徐州以武寧節度使王彥超代之王晏與王彥超兩易所鎮　戊午追立故夫人柴氏為皇后柴氏先卒去年不死于劉銖之手　九月北漢主遣招討使李存瓌將兵自團柏入寇契丹欲引兵會之契丹之下當有主字與酋長議於九十九泉魏上地記曰沮陽城東八十里有牧牛山山下有九十九泉即滄河之上源也按魏收魏書天賜三年八月魏主登武要北原觀九十九

泉武要縣漢屬定襄郡東部都尉治所宋白曰九十九泉在幽州西北一千餘里　諸部皆不欲南寇契丹主强之癸亥行至新州之火神淀契丹雖破晉其力亦疲諸部厭兵未瘳羸耗未復故不欲南寇宋白曰火神淀在新州西强其兩翻淀徒棟翻濊水曰淀燕王述軋及偉王之子太寧王漚僧作亂弑契丹主而立述軋契丹主德光之子述律逃入南山諸部奉述律以攻述軋殺之并其族黨立述律為帝改元應歷自火神淀入幽州遣使告于北漢北漢主遣樞密直學士上黨王得中如契丹賀即位復以叔父事之請兵以

擊晉州契丹主年少好遊戲不親國事每夜酣飲達旦乃寐日中方起國人謂之睡王後更名明少詩照翻好呼到翻更工衡翻

壬申蜀以吏部尚書御史中丞范仁恕為中書侍郎兼吏部尚書同平章事

楚王希萼既克長沙不賞許可瓊許可瓊降希萼見上卷漢隱帝乾祐三年疑可瓊怨望出為恭州刺史唐武德五年析荔州之隋化縣置南恭州貞觀八年更名蒙州宋朝熈寧五年廢蒙州以立山縣隸昭州宋白曰恭州漢荔浦縣地唐置蒙州以州東面有蒙山山下有泉源流為蒙水山下人皆姓蒙故名遣馬步都指揮使徐威左右軍馬步使陳敬遷水軍都指揮

使魯公綰牙内侍衛指揮使陸孟俊帥部兵立寨于城西北隅以備朗兵帥讀曰率下同不存撫役者將卒皆怨怒謀作亂希崇知其謀戊寅希蕚宴將吏徐威等不預希崇亦辭疾不至威等使人先驅蹀齧馬十餘入府自帥其徒執斧斤白梃聲言縶馬奄至座上縱橫擊人顛踣滿地蹀大計翻齧魚結翻縶陟立翻縱子容翻踣蒲北翻希蕚踰垣走威等執囚之考異曰十國紀年作丁丑按湖湘故事在十九日今從之執謝彥顒自頂及踵剉之立希崇為武安留後縱兵大掠幽希蕚於衡山縣三國

時吳分湘南縣置衡山縣唐屬衡州宋朝淳化四年分屬潭州九域志衡山縣在潭州西南三百二十里劉言聞希崇立遣兵趣潭州趣七踰翻聲言討其簒奪之罪壬午軍于益陽之西希崇懼癸未發兵二千拒之又遣使如朗州求和請為鄰藩掌書記桂林李觀象說言曰時人謂桂州為桂林說式芮翻希蕚舊將佐猶在長沙此必不欲與公為鄰不若先檄希崇取其首然後圖湖南可兼有也言從之希崇畏言即斷都軍判官楊仲敏掌書記劉光輔牙内指揮使魏師進都押牙黃勍等十餘人首斷丁管翻勍渠京翻

遣前辰陽縣令李翊齎送朗州辰陽地名馬氏置縣屬辰州宋白曰辰溪縣本漢辰陵縣後漢曰辰陽以縣在辰水之陽也隋改曰辰溪如此則馬氏用後漢縣名也至則腐敗言與王逵等皆以為非仲敏等首怒責翊翊惶恐自殺希崇既襲位亦縱酒荒淫為政不公語多矯妄國人不附初馬希萼入長沙事見上卷上年十二月彭師暠雖免死猶杖背黜為民希崇以為師暠必怨之使送希萼于衡山實欲師暠殺之師暠曰欲使我為弒君之人乎奉事逾謹嵩古老衡丙戌至衡山衡山指揮使廖偃匡圖之子也晉天福四

(年廖匡圖與蠻戰死)與其季父節度巡官匡凝謀曰吾家世受馬氏恩今希萼長而被黜必不免禍(長知兩翻被彼義翻)盍相與輔之於是帥莊戶及鄉人悉為兵(佃豪家之田而納其租謂之莊戶帥讀曰率)與師暠共立希萼為衡山王以縣為行府斷江為柵(斷丁管翻江即謂湘江也)編竹為戰艦以師暠為武清節度使(武清節度使廖偃等自相署置耳)召募徒衆數日至萬餘人州縣多應之遣判官劉虛已求援于唐徐威等見希崇所為知必無成又畏朗州衡山之逼恐一朝喪敗俱及禍(喪息浪翻)欲殺希崇

以自解希崇微覺之大懼密遣客將范守牧奉表請兵于唐唐主命邊鎬自袁州將兵萬人西趣長沙將即亮翻趣七喻翻　冬十月辛卯潞州廵檢陳思讓敗北漢兵於虎亭敗補邁翻虎亭在潞州銅鞮縣九域志潞州襄垣縣有虎亭鎮虒音斯　唐邊鎬引兵入醴陵舊唐書地理志曰漢臨湘縣界有醴陵後漢立為縣隋廢唐武德四年分長沙縣置醴陵縣並屬潭州九域志醴陵縣在潭州東一百六十里范成大行程記袁州萍鄉縣至潭州醴陵縣兩日程耳　癸巳楚王希崇遣使犒軍壬寅遣天策府學士拓拔恒奉牋詣鎬請降恒歎曰吾久不死乃為小兒送降狀癸卯希

崇帥弟姪迎鎬望塵而拜鎬下馬稱詔勞之犒苦到翻帥讀曰率下同勞力到翻甲辰希崇等從鎬入城鎬舍於瀏陽門樓瀏音留

湖南將吏畢賀鎬皆厚賜之時湖南饑饉鎬大發馬氏倉粟賑之楚人大悅馬殷據潭朗傳子希聲希範希廣希萼希崇至是而亡唐明宗天成三年楚歸吳敗將苗璘許德勳謂之曰待衆駒爭皁棧而後湖湘可圖今果如其言契丹遣彰國節度使蕭禹厥將奚契丹五萬會北漢兵入寇北漢主自將兵二萬自陰地關寇晉州丁未軍于城北三面置寨晝夜攻之遊兵至絳州時王晏已離鎮離力智翻王彥

超未至巡檢使王萬敢權知晉州與龍捷都指揮使史彥超虎捷指揮使何徽共拒之薛史本紀廣順元年改侍衛馬步軍額馬軍舊稱護聖改為龍捷步軍舊稱護國改為虎捷史彥超雲州人也　癸丑唐武昌節度使劉仁贍帥戰艦二百取岳州撫納降附人忘其亡劉仁贍善將故能為唐堅守壽州仁贍金之子也劉金為楊氏將　唐百官共賀湖南平起居郎高遠曰我乘楚亂取之甚易易以豉翻觀諸將之才但恐守之難耳遠幽州人也司徒致仕李建勳曰禍其始於此乎唐之禍敗後果如二臣所料　唐主自即位以

來未嘗親祠郊廟禮官以為請唐主曰俟天下一家然後告謝及一舉取楚謂諸國指麾可定魏岑侍宴言臣少遊元城樂其風土（少詩照翻樂音洛）俟陛下定中原乞魏博節度使唐主許之岑趨下拜謝其主驕臣佞如此馬希萼望唐人立已為潭帥而潭人惡希萼（惡烏路翻）共請邊鎬為帥（帥所類翻下同）唐主乃以鎬為武安節度使（為邊鎬為朗兵所逐張本）

王峻有故人曰申師厚嘗為兗州牙將失職饑寒望峻馬拜謁於道會涼州留後折逋嘉施上表請帥於朝

廷折逋羌族也因以為姓帝以絕域非人所欲募率府供奉官願行者率府謂東宮十率府也月餘無人應募峻薦師厚於帝丁巳以師厚為河西節度使　唐邊鎬趣馬希崇帥其族入朝趣讀曰促帥讀曰率朝直遥翻馬氏聚族相泣欲重賂鎬奏乞留居長沙鎬微哂曰國家與公家世為仇敵殆六十年哂矢忍翻唐昭宗光啟三年馬殷從孫儒攻楊行密乾寧三年得湖南自此與江淮為敵國自光啟三年至是年適六十年然未嘗敢有意窺公之國今公兄弟鬭鬩困窮自歸若復二三復扶又翻恐有不測之憂希崇無以應十一月辛

酉與宗族及將佐千餘人號慟登舟（鬩馨激翻鬬也狠也戾也詩云兄弟鬩于墻復扶又翻號戶刀翻）送者皆哭響振川谷　帝以北漢契丹之兵猶在晉州甲子以王峻為行營都部署將兵救之詔諸軍皆受峻節度聽以便宜從事得自選擇將吏乙丑峻行帝自至城西餞之（大梁城西也）　楚靜江節度副使知桂州馬希隱武穆王殷之少子也楚王希廣希蕚兄弟爭國南漢主以內侍吳懷恩為西北招討使將兵屯境上伺間密謀進取（少詩照翻伺相吏翻間古莧翻）　希廣遣指揮使彭

彥暉將兵屯龍峒以備之桂州溪南有白龍洞在平地半山上希咢自衡山遣使以彥暉為桂州都監在城外內巡檢使判軍府事希隱惡之惡烏路翻潛遣人告蒙州刺史許可瓊可瓊方畏南漢之逼即棄蒙州引兵趣桂州蒙桂相去四百餘里趣七喻翻與彥暉戰於城中彥暉敗奔衡山可瓊留屯桂州吳懷恩據蒙州進兵侵掠桂管大擾希隱可瓊不知所為但相與飲酒對泣南漢主遣希隱書遺唯季翻言武穆王奄有全楚富彊安靖五十餘年止由三十五舅三十舅兄弟尋

戈自相魚肉三十五舅謂希廣三十舅謂希崇漢主龔娶漢王殷女故呼希廣等為舅舉先人基業北面仇讎言舉國臣唐也今聞唐兵已據長沙竊計桂林繼為所取當朝世為與國重以婚姻朝直遙翻重直用翻覩茲傾危忍不赴救已發大軍水陸俱進當令相公舅永擁節旄常居方面希隱得書與僚佐議降之支使潘玄珪以為不可丙寅吳懷恩引兵奄至城下希隱可瓊帥其衆夜斬關奔全州九域志桂州北至全州一百六十三里晉高祖時馬氏改永州之湘源縣為清湘縣置全州本漢洮陽縣地地有洮水在清湘縣北帥讀曰率桂州遂潰懷恩因以

兵略定宜連梧嚴富昭柳龔象等州唐乾封二年招致生獠以秦故桂林郡地置嚴州富州當州當是置於賀州富川縣南漢始盡有嶺南之地　辛未唐邊鎬遣先鋒指揮使李承戩將兵如衡山趣馬希萼入朝戩子踐翻趣讀曰促　庚辰希萼與將佐士卒萬餘人自潭州東下　王峻留陜州旬日帝以北漢攻晉州急憂其不守議自將由澤州路與峻會兵救之帝欲自澤州而西王峻自陜度河而北取潞州而會于晉州陜失冉翻將即亮翻　且遣使諭峻十二月戊子朔下詔以三日西征使者至陜峻因使者言于帝曰晉州城堅

未易可拔易以致翻劉崇兵鋒方銳不可力爭所以駐兵待其氣衰耳非臣怯也陛下新即位不宜輕動若車駕出汜水則慕容彥超引兵入汴大事去矣帝聞之自以手提耳曰幾敗吾事王峻之言出於帝防虞之所不及而聳然有當于心故不覺自提其耳幾居依翻敗補邁翻　庚寅敕罷親征初泰寧節度使兼中書令慕容彥超聞徐州平謂鞏廷美等死疑懼愈甚乃招納亡命畜聚薪糧潛以書結北漢吏獲其書以聞又遣人詐為商人求援於唐帝遣通事舍人鄭好謙就申慰諭與之為誓

彥超益不自安屢遣都押牙鄭麟詣闕偽輸誠款實覘機事覘丑廉翻又丑艷翻又獻天平節度使高行周書其言皆謗毀朝廷與彥超相結之意帝笑曰此彥超之詐也以書示行周行周上表謝恩漢初彥超與行周同攻魏因而結隙且兗鄆鄰藩彥超舉兵恐行周擬其後故偽為其書欲以間之帝反以其書示行周以結其心既而彥超反跡益露丙申遣閤門使張凝將兵赴鄆州巡檢以備之職官分紀閤門使副掌供奉乘輿朝會游幸大宴及贊引親王宰相百僚蕃客朝見辭糾彈失儀五代以來多以處武臣出將使命及總戎旅庚子王峻至絳州乙巳引兵趣晉州趣七喻翻晉

州南有蒙阬最為險要峻憂北漢兵據之是日聞前鋒已度蒙阬喜曰吾事濟矣　慕容彥超奏請入朝帝知其詐即許之既而復稱境內多盜未敢離鎮（復扶又翻離力智翻）

北漢主攻晉州久不克（是年十月庚子攻晉州至是五十餘日）會大雪民相聚保山寨野無所掠軍乏食契丹思歸聞王峻至蒙阬燒營夜遁峻入晉州諸將請亟追之峻猶豫未决明日乃遣行營馬軍都指揮使仇弘超都排陳使藥元福左廂排陳使陳思讓康延沼將騎兵追之及於霍邑

九域志霍邑在晉州北一百三十五里縱兵奮擊北漢兵墜崖谷死者甚衆霍邑道隘延沼畏懦不急追由是北漢兵得度藥元福曰劉崇悉發其衆挾胡騎而來志吞晉絳今氣衰力憊狼狽而遁不乘此翦撲必為後患憊蒲拜翻撲普卜翻諸將不欲進王峻復遣使止之復扶又翻王峻自晉州遣使遂還契丹比至晉陽士馬什喪三四還從宣翻又如字比必利翻喪息浪翻蕭禹厥恥無功釘大酋長一人於市旬餘而斬之釘丁定翻酋慈秋翻長知兩翻北漢主始息意於進取北漢土瘠民貧內供軍國外奉契

丹賦繁役重民不聊生逃入周境者甚衆　唐主以鎮南節度使兼中書令宋齊丘為太傅以馬希萼為江南西道觀察使鎮洪州仍賜爵楚王以馬希崇為永泰節度使鎮舒州（唐蓋置永泰軍於舒州）湖南將吏位高者拜刺史將軍卿監卑者以次拜官唐主嘉廖偃彭師暠之忠以偃為左殿直軍使萊州刺史（萊州屬周境廖偃遥領耳）師暠為殿直都虞候賜予甚厚（予讀曰與）湖南刺史皆入朝于唐永州刺史王贇獨後至唐主毒殺之　南漢主遣內侍省丞潘崇

徹唐內侍省有監有少監未嘗有丞此南漢創置也將軍謝貫將兵攻郴州唐邊鎬發兵救之崇徹敗唐兵於義章郴丑林翻宋白曰郴州漢郴縣隋置郴州敗補邁翻隋末蕭銑分郴置義章縣唐屬郴州九域志在州南八十五里宋朝避太宗潛藩舊名改曰宜章宋白曰縣北臨章水遂取郴州邊鎬請除全道二州刺史以備南漢丙辰唐主以廖偃為道州刺史以黑雲指揮使張巒知全州全道二州與南漢賀昭桂三州接界是歲唐主以安化節度使鄱陽王王延政為山南西道節度使興元山南西道屬蜀唐使王延政遙領耳更賜爵光山王更工衡翻王延政之先本光山人故以爵之初蒙城鎮

將咸師朗將部兵降唐見二百八十八卷漢乾祐二年將即亮翻唐主以其兵為奉節都從邊鎬平湖南唐悉收湖南金帛珍玩倉粟乃至舟艦亭館花果之美者皆徙於金陵遣都官郎中楊繼勳等收湖南租賦以贍戍兵繼勳等務為苛刻湖南人失望行營糧料使王紹顏減士卒糧賜奉節指揮使孫朗曹進怒曰昔吾從咸公降唐唐待我豈如今日湖南將士之厚哉今有功不增祿賜又減之不如殺紹顏及鎬據湖南歸中原富貴可圖也二年春正月庚

申夜孫朗曹進帥其徒作亂（帥讀曰率）束藁潛燒府門火不然邊鎬覺之出兵格鬬且命鳴鼓角朗進等以為將曉斬關奔朗州王逵問朗曰吾昔從武穆王與淮南戰屢捷（馬殷謚武穆王）淮南兵易與耳（易以豉翻）今欲以朗州之衆復取湖南可乎朗曰朗在金陵數年備見其政事朝無賢臣軍無良將忠佞無別賞罰不當（朝直遥翻將即亮翻別彼列翻當丁浪翻）如此得國存幸矣何暇兼人朗請為公前驅取湖南如拾芥耳逵悅厚遇之（為于偽翻王逵等本有圖湖南之志於此遂決）壬戌發開

封府民夫五萬修大梁城旬日而罷　慕容彥超發鄉兵入城引泗水注壕中為戰守之備又多以旗幟授諸鎮將令募羣盜剽掠鄰境（幟昌志翻剽匹妙翻）所在奏其反狀甲子赦沂密二州不復隸泰寧軍（先收其巡屬以弱慕容彥超復扶又翻）以侍衛步軍都指揮使昭武節度使曹英為都部署討彥超（昭武軍利州屬蜀曹英遥領耳）齊州防禦使史延超為副部署皇城使河內向訓為都監（向姓也本自有殷宋文公支子向文盱盱孫戌以王父字為氏余按春秋左氏傳向戌宋桓公之後向式亮翻監古銜翻）陳州防禦使藥元福為行營

馬部都虞候帝以元福宿將（藥元福歷事唐漢晉為將有功將即亮翻）命英訓無得以軍禮見之二人皆父事之唐主發兵五千軍于下邳以援彥超聞周兵將至退屯沭陽（下邳縣屬徐州東南至沭陽縣百里劉昫曰沭陽漢厚丘縣後魏改曰沭陽唐屬海州九域志在海州西南一百八十里杜佑曰海州沭陽縣漢厚丘縣地梁置潼陽郡沭食聿翻）徐州巡檢使張令彬擊之大破唐兵殺溺死者千餘人獲其將燕敬權（燕於賢翻）初彥超以周室新造謂其易搖（易以豉翻）故北召北漢及契丹南誘唐人使侵邊鄙冀朝廷奔命不暇然後乘間而動（誘音酉間古莧翻）

及北漢契丹自晉州北走唐兵敗於沭陽彥超之勢遂沮（沮在呂翻）永興節度使李洪信自以漢室近親心不自安（洪信漢李太后之群從也）城中兵不滿千人王峻在陝以救晉州為名發其徒數百及北漢兵遁去遣禁兵千餘人戍長安洪信懼遂入朝　壬申王峻自晉州還入見（還從宣翻又如字見賢遍翻）　曹英等至兗州設長圍慕容彥超屢出戰藥元福皆擊敗之（敗補邁翻）彥超不敢出十餘日長圍合遂進攻初彥超將反判官崔周度諫曰魯詩書之國自伯禽以

來不能霸諸侯然以禮義守之可以長世公於國家非有私憾胡為自疑况主上開諭勤至苟撤備歸誠則坐享太山之安矣獨不見杜中令安襄陽李河中竟何所成乎杜中令謂杜重威安襄陽謂安從進李河中謂李守貞皆以反而敗死事並見前紀彥超怒及官軍圍城彥超括士民之財以贍軍坐匿財死者甚衆前陜州司馬閻弘魯寶之子也閻寶背梁歸唐歷節鎮畏彥超之暴傾家為獻彥超猶以為有所匿命周度索其家山客翻周度謂弘魯曰君之死生繫財之豐約宜無所愛弘

魯泣拜其妻妾曰悉出所有以救吾死皆曰竭矣周度以白彥超彥超不信收弘魯夫妻繫獄有乳母於泥中掊得金纏臂獻之冀以贖其主（掊蒲溝翻以手爬土也）彥超曰所匿必猶多榜掠弘魯夫妻肉潰而死以周度為阿庇斬於市　北漢遣兵寇府州防禦使折德扆敗之（敗補邁翻）殺二千餘人二月庚子德扆奏攻拔北漢嵐軍以兵戍之（舊唐書地理志曰嵐州嵐谷縣舊岢嵐軍也在嵐州宜芳縣北界長安二年分宜芳於岢嵐舊軍置嵐谷縣神龍二年廢縣置軍開元十二年復置縣此蓋後唐復置軍也九域志岢嵐軍治嵐谷縣南至嵐州九十里）

肯枯我翻甲辰帝釋燕敬權等使歸唐謂唐主曰叛臣天下所共疾也不意唐主助之得無非計乎唐主大慙先所得中國人皆禮而歸之唐之言事者猶獻取中原之策中書舍人韓熙載曰郭氏有國雖淺為治已固治直吏翻我兵輕動必有害無益唐自烈祖以來唐主昪廟號烈祖常遣使泛海與契丹相結欲與之共制中國更相饋遺更工衡翻遺唯季翻約為兄弟然契丹利其貨徒以虛語往來實不為唐用也唐主好文學好呼到翻故熙載與馮延己延魯江文

蔚潘佑徐鉉之徒皆至美官佑幽州人也（蔚紆勿翻）當時唐之文雅於諸國為盛然未嘗設科舉多因上書言事拜官至是始命翰林學士江文蔚知貢舉進士廬陵王克貞等三人及第（廬陵漢縣唐帝吉州蔚紆勿翻）唐主問文蔚卿取士何如前朝對曰前朝公舉私謁相半臣專任至公耳唐主悅中書舍人張緯前朝登第聞而銜之時執政皆不由科第相與沮毀竟罷貢舉（南唐罷貢舉時中國未嘗罷貢舉也）三月戊辰以內客省使恩州團練使晉陽鄭仁誨為樞密副使

按是時中國無恩州此即南漢之恩州也鄭仁誨遥領團練使耳宋慶歷八年平王則改貝州為恩州始以嶺南之恩州為南恩州以別之

甲戌改威勝軍曰武勝軍舊以鄧州為威勝軍今避上名而改之

唐主以太弟太保昭義節度使馮延巳為左僕射前鎮海節度使徐景運為中書侍郎及右僕射孫晟皆同平章事既宣制户部尚書常夢錫衆中大言曰白麻甚佳但不及江文蔚疏耳江文蔚疏見二百八十七卷漢天福十二年晟素輕延巳謂人曰金盃玉盌乃貯狗矢乎盌烏管翻貯丁呂翻延巳言於唐主曰陛下躬親庶務故宰相不得盡其

才此治道所以未成也（治直吏翻）唐主乃悉以政事委之奏可而已既而延已不能勤事文書皆仰成胥史（仰牛向翻）軍旅則委之邊將頃之事益不治唐主乃復自覽之（復扶又翻）大理卿蕭儼惡延已為人數上疏攻之會儼坐失入人死罪（惡烏路翻數所角翻上時掌翻誤入人死罪謂之失入）鍾謨李德明輩必欲殺之延已曰儼誤殺一婦人諸君以為當死儼九卿也可誤殺乎獨上言儼素有直聲今所坐已會赦宜從寬宥儼由是得免人亦以此多之景運尋罷為太子少傅

按唐既置太弟官屬不應復有太子少傅當考夏四月丙戌朔日有食之帝以曹英等攻兗州久未克乙卯下詔親征以李穀權東京留守兼判開封府鄭仁誨權大內都巡檢又以侍衛馬軍都指揮使郭崇充在京都巡檢　唐主既克湖南遣其將李建期屯益陽以圖朗州以知全州張巒兼桂州招討使以圖桂州久之未有功唐主謂馮延己孫晟曰楚人求息肩於我言湖南之人苦其主之虐政暴斂而求息肩於唐我未有撫其瘡痍而虐用其力非所以副來蘇之望書曰后來其蘇

言楚人望唐之休息而唐又興兵役以疲之非所以副其望使唐主言而能行不搖於衆口烏有它日之敗乎

吾欲罷桂林之役歛益陽之戍以旌節授劉言何如晟以為宜然宜然猶言宜如此也延巳曰吾出偏將舉湖南遠近震驚一旦三分喪二得潭而失朗桂故謂之三分喪二喪息浪翻人將輕我請委邊將察其形勢唐主乃遣統軍使侯訓將兵五千自吉州路趣全州趣七喻翻與張巒合兵攻桂州南漢伏兵於山谷巒等始至城下罷之罷讀曰疲伏兵四起城中出兵夾擊之唐兵大敗訓死巒收散卒數百奔歸全州　五月

庚申帝發大梁戊辰至兖州己巳帝使人招諭慕容彦超城上人語不遜庚午命諸軍進攻先是術者紿彦超云鎮星行至角亢角亢兖州之分（先悉薦翻鎮星土星也亢苦郎翻分扶問翻）其下有福彦超乃立祠而禱之令民間皆立黄幡（土色黄彦超令立幡以從其色人心悦則天意得人有離心厭勝何益）彦超性貪吝官軍攻城急猶瘞藏珍寶（瘞於計翻）由是人無鬬志將卒相繼有出降者乙亥官軍克城彦超方禱鎮星祠帥衆力戰（帥讀曰率）不勝乃焚鎮星祠與妻赴井死子繼勳出走追獲殺之

官軍大掠城中死者近萬人（近其靳翻）初彥超將反募羣盜置帳下至者二千餘人皆山林獷悍（獷古猛翻悍侯旰翻又下罕翻）竟不為用帝欲悉誅兖州將吏翰林學士竇儀見馮道范質與之共白帝曰彼皆脅從耳乃赦之丁丑以端明殿學士顏衎權知兖州事（衎苦旱翻又苦旰翻）赦兖州管內彥超黨逃匿者期一月聽自首（首式又翻）前已伏誅者赦其親戚癸未降泰寧軍為防禦州（以慕容彥超據兖州拒命降節鎮為防禦州）唐司徒致仕李建勳卒且死戒其家人曰時事如此吾得良

死辛矣勿封土立碑聽人耕種於其上免為他日開發之標及江南之亡也（謂宋平金陵時）諸貴人高大之冢無不發者惟建勳冢莫知其處（李建勳知國事之日非而骸骨得保其藏可不謂智乎）

六月乙酉朔帝如曲阜謁孔子祠（昔少皞氏自窮桑而徙曲阜魯侯伯禽所宅少皞氏之墟也應劭曰曲阜在魯城中委曲長七八里劉昫曰曲阜有闕里孔子所居後人立孔子祠自唐以來兖州治瑕丘而曲阜為屬縣九域志在州東四十里宋大中祥符五年改曲阜為仙源縣）既奠將拜左右曰孔子陪臣也不當以天子拜之帝曰孔子百世帝王之師敢不敬乎遂拜之又拜孔子墓命葺孔子

祠禁孔林樵採孔子廟在曲阜城西南隅闕里孔子墓在曲阜城北泗水上去城一里葬地蓋一頃墳南北十步東西十三步高一丈二尺前有瓴甋為祠壇方六尺與地平塋中異木以百數皆諸弟子自四方致之植於塋中魯人莫之識也訪孔子顔淵之後以為曲阜令及主簿丙戌帝發兖州 乙未吳越順德太夫人吳氏卒

丁酉蜀大水入成都秦時蜀守李冰穿二江成都中皆可行舟郡縣志曰李冰鑿離澤入閒二渠由永康過新繁入成都謂之外江又一渠由永康過郫入成都謂之内江高駢未築羅城内外江皆從城西入自駢築城遂從西北作縻棗堰外江遶城北而東注於合江内江循城南而與外水俱注江江自西來其地勢高所以有水患漂没千餘家溺死五千餘人壞太廟四室

壞音怪戊戌蜀大赦賑水災之家　己亥帝至大梁自兖州還至大梁　朔方節度使兼中書令陳留王馮暉卒其子牙内都虞候繼業殺其兄繼勲自知軍府事　太子賓客李濤之弟澣在契丹為勤政殿學士與幽州節度使蕭海真善海真契丹主托雲之妻弟也澣說海真内附海真欣然許之澣因定州諜者田重霸齎絹表以聞說式芮翻諜達協翻重直龍翻且與濤書言契丹主童騃騃五駭翻癡也專事宴遊無遠志非前人之比前人謂阿保機德光等朝廷若能用兵必克

不然與和必得二者皆利於速度其情勢他日終不能力助河東者也度徒洛翻河東謂壯漢壬寅重霸至大梁會中國多事不果從壯不得燕雲西不得河鄴靈夏宋人以為千古之恨觀溫公書此事則元祐初棄米脂等四寨知中國之力不足也辛亥以馮繼業為朔方留後樞密使王峻性輕躁多計數好權利喜人附己躁則到翻好呼到翻喜許記翻自以天下為己任每言事帝從之則喜或時未允輒慍懟慍於運翻懟直類翻往往發不遜語帝以其故舊且有佐命功帝自鄴都入汴以至即位王峻之功為多又素知其為人每優容之峻年

長於帝帝即位猶以凡呼之或稱其字峻以是益驕副使鄭仁誨皇城使向訓恩州團練使李重進皆帝在藩鎮時腹心將佐也重直龍翻將即亮翻帝即位稍稍進用峻心嫉之累表稱疾求解機務以詗帝意詗古永翻又翾正翻帝屢遣左右敦諭峻對使者辭氣亢厲亢苦浪翻又遣諸道節度使書求保證遺唯季翻諸道各獻其書帝驚駭久之復遣左右慰勉令視事復扶又翻且曰卿儻不來朕且自往猶不至帝知樞密直學士陳觀與峻親善令往諭指觀曰陛下但聲

言臨辛具第峻必不敢不來秋七月戊子峻入朝帝慰勞令視事勞力到翻為貶王峻張本重進滄州人其母即帝妹福慶長公主也長知兩翻李穀足跌傷右臂跌徒結翻任告月餘帝以穀職業繁劇趣令入朝在告在假也趣讀曰促朝直遙翻下同辭以未任趨拜任音壬癸巳詔免朝參但令視事蜀工部尚書判武德軍郭延鈞不禮於監押王承丕承丕謀作亂辛丑左奉聖都指揮使安次孫欽安次縣屬幽州孫欽本燕人而仕於蜀欽當以部兵戍邊往辭承丕承丕邀與俱見府公府公謂郭延鈞也公

者人之尊稱一府所尊故謂之府公欽不知其謀從之承丕至則令左右擊殺延鈞屠其家稱奉詔處置軍府處昌呂翺即開府庫賞士卒出繫囚發屯戍將吏畢集欽謂承丕曰今延鈞已伏辜公宜出詔書以示衆承丕曰我能致公富貴勿問詔書欽始知承丕反因紿曰今内外未安我請以部兵為公巡察為于偽翺即躍馬而出承丕連呼之不止欽至營曉諭其衆帥以入府攻承丕帥讀曰率承丕左右欲拒戰欽叱之皆棄兵走遂執承丕斬之并其親黨傳首成都

天平節度使守中書令高行周卒行周有勇而知義功高而不矜策馬臨敵叱咤風生平居與賓僚宴集侃侃和易人以是重之叱咤涉駕翻易以豉翻史言高行周所以能以功名終癸卯蜀主遣客省使趙季札如梓州慰撫吏民以新經王承丕之亂也漢法犯私鹽麴無問多少抵死鄭州民有以屋稅受鹽於官過州城吏以為私鹽執而殺之其妻訟冤癸丑始詔犯鹽麴者以斤兩定刑有差時勑諸色犯鹽麴所犯一斤已下至一兩杖八十配役五斤已下一斤已上徒三年五斤已上重杖一頓處死

資治通鑑卷二百九十

欽定四庫全書

史部

資治通鑑卷二百九十二

詳校官修撰臣錢　棨

洗馬臣王坦修覆勘

總校官知縣臣楊懋珩

校對官主事臣李　燊

謄録監生臣俞成纕

資治通鑑卷二百九十一　宋　司馬光　撰

胡三省　音註

後周紀二　起玄黓困敦九月盡閼逢攝提格四月凡一年有奇

太祖聖神恭肅文武孝皇帝中

廣順二年九月甲寅朔吳越丞相裴堅卒以台州刺史吳延福同參相府事庚午敕北邊吏民毋得入契丹境俘掠契丹將高謨翰以葦栰度胡盧河入寇胡盧河在

深冀之間橫亘數百里丁度曰胡盧河即衡漳之別名至冀州成德節度使何福進遣龍捷都指揮使劉誠誨等屯貝州以拒之九域志貝州北至冀州一百二十里契丹聞之遽引兵北度所掠冀州丁壯數百人望見官軍爭鼓譟欲攻契丹官軍不敢應契丹盡殺之

蜀山南西道節度使李廷珪奏周人聚兵關中請益兵為備蜀主遣奉鑾肅衛都虞候趙進將兵趣利州趣七喻翻既而聞周人聚兵以備北漢乃引還還從宣翻又如字

唐武安節度使邊鎬昏懦無斷斷丁亂翻在湖南政出多門

不合衆心吉水人歐陽廣上書吉水古吉陽縣地久廢唐置吉水縣屬吉州九域志在州東北四十里宋白曰隋開皇十年廢吉陽縣入廬陵縣大業分廬陵縣水東十一鄉為吉水縣言鎬非將帥才必喪湖南將即亮翻帥所類翻喪息浪翻宜别擇良帥益兵以救其敗不報唐主使鎬經略朗州有自朗州來者多言劉言忠順鎬由是不為備唐主名劉言入朝朝直遥翻言不行謂王逵曰唐必伐我奈何逵曰武陵負江湖之險朗州武陵郡帶甲數萬安能拱手受制於人邊鎬撫御無方士民不附可一戰擒也言猶豫未決周行逢曰機事

貴速緩則彼為之備不可圖也言乃以逵行逢及牙將何敬真張倣蒲公益朱全琇（琇音秀）宇文瓊彭萬和潘叔嗣張文表十人皆為指揮使部分發兵（分扶問翻）叔嗣文表皆朗州人也行逢能謀文表善戰叔嗣果敢三人多相須成功情欵甚昵（昵尼質翻）諸將欲召溆州酋長苻彥通為援（溆音敘苻讀曰蒲酋慈由翻長知兩翻苻彥通自謂苻秦苗裔）行逢曰蠻貪而無義前年從馬希萼入潭州焚掠無遺（見二百八十九卷漢隱帝乾祐二年）吾兵以義舉往無不克烏用此物使暴殄百姓哉乃止然

亦畏彥通為後患以蠻酋土團都指揮使劉瑫為羣蠻所憚瑫它牢翻補西境鎮遏使以備之冬十月逵等將兵分道趣長沙趣七喻翻以孫朗曹進為先鋒使孫朗曹進奔朗州見上卷是年正月邊鎬遣指揮使郭再誠等將兵屯益陽以拒之戊子逵等克沅江沅音元沅江漢益陽縣地隋改為安樂又改為沅江乾寧中改為橋江楚復為沅江屬朗州九域志在岳州西南一百二十六里執都監劉承遇裨將李師德帥衆五百降之帥讀曰率降戶江翻壬辰逵等命軍士舉小舟自蔽直造益陽造七到翻四面斧寨而入遂克之殺戍兵二千人

邊鎬告急於唐甲午逵等克橋口及湘陰九域志潭州長沙縣有橋口鎮乙未至潭州邊鎬嬰城自守救兵未至城中兵少丙申夜鎬棄城走吏民俱潰醴陵門橋折醴陵門潭州城東門折而設翻死者萬餘人道州刺史廖偃為亂兵所殺丁酉旦王逵入城自稱武平節度副使權知軍府事武平當作武安軍府謂潭州軍府也以何敬真為行軍司馬遣敬真等追鎬不及斬首五百級蒲公益攻岳州風俗通漢有詹事蒲昌又晉書載紀氐氏苻蒲洪之先其家池中蒲生長五丈如竹形時咸謂之蒲家因以為氏其後改姓苻則蒲之所自出有二焉唐岳州刺史宋

德權走劉言以公益權知岳州唐將守湖南諸州者聞長沙陷相繼遁去劉言盡復馬氏嶺北故地惟郴連入于南漢郴丑林翻契丹瀛莫幽州大水流民入塞散居河北者數十萬口契丹州縣亦不之禁詔所在賑給存處之賑津忍翻處昌呂翻中國民先為所掠得歸者什五六　丁未李穀以病臂久未愈李穀病臂始上卷是年六月穀上須有李字文乃明三表辭位帝遣中使諭指曰卿所掌至重謂李穀掌三司金穀也朕難其人苟事功克集何必朝禮朝直遙翻朕今於便殿待卿可暫

入相見穀入見于金祥殿（見賢遍翻）面陳悃欵（悃苦本翻誠也）帝不許穀不得已復視事（復扶又翻）穀未能執筆詔以三司務繁令刻名印用之　辛亥敕民有訴訟必先歷縣州及觀察使處決不直（處昌呂翻）乃聽訟於臺省或自不能書牒倩人書者必書所倩姓名居處若無可倩聽執素紙所訴必須已事毋得挾私客訴（倩七政翻假倩也事不干己妄興詞訟謂之客訴）

慶州刺史郭彥欽性貪野雞族多羊馬（五代會要黨項野雞族居慶州北）彥欽故擾之以求賂野雞族遂反剽掠綱商（剽匹妙翻綱商

往沿邊販易者薛史慶州北十五里寡婦山有蕃部曰野雞族刺史郭彥欽擅加羅鹽錢民夷流怨蕃族獷悍好為不法彥欽乃奏野雞族掠奪綱商帝命寧環二州合兵討之唐於古鳴沙之地置威州周改曰環州九域志寧州北至慶州一百二十里環州南至慶州一百八十里劉言遣使來告稱湖南世事朝廷不幸為鄰寇所陷鄰寇謂唐也臣雖不奉詔輒糾合義兵削平舊國言削平湖南舊楚之地唐主削邊鎬官爵流饒州初鎬以都虞候從查文徽克建州事見二百八十五卷晉齊王開運二年唐主之保大三年也凡所俘獲皆全之建人謂之邊佛子及克潭州市不易肆事見上卷元年唐之保大九年也潭人

謂之邊菩薩菩薄乎翻薩桑葛翻釋典菩普也薩濟也言能普濟衆生也既而為節度使政無綱紀惟日設齋供供居用翻盛修佛事潭人失望謂之邊和尚矣左僕射同平章馮延巳右僕射同平章事孫晟上表請罪皆釋之晟陳請不已乃與延巳皆罷守本官唐主以比年出師無功比毗至翻乃議休兵息民或曰願陛下數十年不用兵可小康矣唐主曰將終身不用何數十年之有人非金石唐主自謂真能享無疆之壽乎然欲終身不用兵而周兵已至淮上矣唐主思歐陽廣之言拜本縣令以歐陽廣言邊鎬必敗其言驗也

十一月辛未從保義節度使折從阮為靜難節度使折從阮自陜州從邠州難乃旦翻下同討野雞族癸酉救約每歲民間所輸牛皮三分減二計田十頃稅取一皮餘聽民自用及賣買惟禁賣于敵國先是兵興以來先悉薦翻禁民私賣買牛皮悉令輸官受直唐明宗之世有司止償以鹽晉天福中并鹽不給漢法犯私牛皮一寸抵死然民間日用實不可無帝素知其弊至是李穀建議均於田畝公私便之 十二月丙戌河決鄭滑遣使行視脩塞行下孟翻塞悉

則翺　甲午前靜難節度使侯章獻買宴絹千匹銀五百兩帝不受曰諸侯入覲天子宜有宴犒豈待買邪五代之時不時方鎮入朝買宴唐明宗天成二年三月辛會節園羣臣買宴則在朝之臣亦買宴矣犒苦到翺自今如此比者皆不受　王逵將兵及洞蠻五萬攻郴州郴丑林翺南漢將潘崇徹救之遇于蠔石蠔石在郴州義章縣蠔音豪崇徹登高望湖南兵曰疲而不整可破也縱擊大破之伏尸八十里　翰林學士徐台符請誅誣告李崧者葛延遇及李澄誣李崧事見二百八十八卷漢乾祐元年徐台符素與李崧善故為請誅誣告者馮道

以為屢更赦不許[更工衡翻]王峻嘉台符之義白於帝癸卯收延遇澄誅之　劉言表稱潭州殘破乞移使府治朗州[使疏吏翻]且請貢獻賣茶悉如馬氏故事許之　唐江西觀察使楚王馬希萼入朝唐主留之後數年卒於金陵謚曰恭孝　初麟州土豪楊信自為刺史受命于周信卒子重訓嗣[考異曰崇訓或作崇勳世宗實錄作崇訓後蓋避梁王崇訓改名也按考異則重訓當作崇訓]以州降北漢至是為羣羌所圍復歸款[復扶又翻]求救於夏府二州[夏州李彝殷府州折德扆九域志麟州西北至夏州一百二十里東北至府州

一百二十里

三年春正月丙辰以武平留後劉言為武平節度使制置武安靜江等軍事同平章事以王逵為武安節度使何敬真為靜江節度使周行逢為武安行軍司馬王逵既得潭州則殺何敬真既殺何敬真則攻劉言而併朗州詔折從阮野雞族能改過者拜官賜金帛不則進兵討之壬戌從阮奏酋長李萬全等受詔立誓外酋慈䖍翻長知兩翻自餘猶不服方討之前世屯田皆在邊地使戍兵佃之佃亭年翻唐末中原宿兵所

在皆置營田以耕曠土其後又募高貲户使輸課佃之輸，春遇翻，下歲輸同。户部别置官司總領不隸州縣或丁多無役或容庇奸盜州縣不能詰詰，去吉翻。洎太祖擊淮南掠得牛以千萬計朱全忠大掠淮南見二百六十五卷唐昭宗天祐元年。給東南諸州農民使歲輸租自是歷數十年牛死而租不除民甚苦之帝素知其弊會閤門使知青州張凝上便宜請罷營田務李穀亦以為言乙丑敕悉罷户部營田務以其民隸州縣其田廬牛農器並賜見佃者為永業見，賢遍翻。悉除租

牛課是歲户部增三萬餘户民既得為永業始敢葺屋植木獲地利數倍或言營田有肥饒者不若鬻之可得錢數十萬緡以資國帝曰利在於民猶在國也朕用此錢何為　萊州刺史葉仁魯帝之故吏也按葉仁魯漢高祖之親將也天福十二年嘗破契丹于承天軍今曰帝之故吏必嘗事帝於樞密院或討河中鎮鄴都時也　坐贓絹萬五千疋錢千緡庚午賜死帝遣中使賜以酒食曰汝自抵國法吾無如之何當存恤汝母仁魯感泣　帝以河決為憂王峻自請往行視許之行下孟翻鎮寧節度使

榮屢求入朝峻忌其英烈每沮止之（沮在呂翻）閏月榮復求入朝（復扶又翻）會峻在河上帝乃許之　契丹寇定州圍義豐軍（時置義豐軍於定州義豐縣）定和都指揮使楊弘裕夜擊其營大獲契丹遁去又寇鎮州本道兵擊走之　丙申鎮寧節度使榮入朝故李守貞騎士馬全乂從榮入朝帝召見補殿前指揮使謂左右曰全乂忠於所事昔在河中屢挫吾軍（謂漢乾祐間帝討李守貞時也）汝輩宜効之王峻聞榮入朝遽自河上歸戊戌至大梁　彰武節度使高允權卒其

子牙內指揮使紹基謀襲父位詐稱允權疾病表已知軍府事觀察判官李彬切諫紹基怒斬之辛巳以彬謀反聞　王峻固求領藩鎮帝不得已以峻兼平盧節度使　高紹基屢奏雜虜犯邊冀得承襲帝遣六宅使張仁謙詣延州巡檢（職官分紀曰唐置十宅六宅使以諸王所屬為名或總云十六宅後止曰六宅）紹基不能匿始發父喪　戊申折從阮奏降野雞二十一族　唐草澤邵棠上言（布衣未有朝命者謂之草澤上時掌翻）近游淮上聞周主恭儉增修德政吾兵新破於潭朗（謂邊鎬潭州之

敗也恐其有南征之志宜為之備（智識之士何國無之顧用與不用耳）初王逵既得潭州（事見上卷十月）以指揮使何敬真為靜江節度副使朱全琇為武安節度副使張文表為武平節度副使周行逢為武安行軍司馬敬真全琇各置牙兵與逵分廳視事吏民莫知所從每宴集諸將使酒紛拏如市無復上下之分（拏奴加翻分扶問翻）唯行逢文表事逵盡禮逵親愛之敬真與逵不協辭歸朗州又不能事劉言與全琇謀作亂言素忌逵之彊疑逵使敬真伺己將討之逵聞

之甚懼（伺相吏翻）行逢曰劉言素不與吾輩同心何敬真朱全琇恥在公下公宜早圖之逢喜曰與公共除凶黨同治潭朗（周行逢之據有潭朗自此造端矣治直之翻）夫復何憂（夫音扶復扶又翻）會南漢冦全道永州行逢請身至朗州說言（說式芮翻）遣敬真全琇南討（南討者拒南漢之兵）俟至長沙以計取之如掌中物耳逵從之行逢至朗州言以敬真為南面行營招討使全琇為先鋒使將牙兵百餘人會潭州兵以禦南漢二人至長沙逵出郊迎相見甚歡宴飲連日多以美妓餌之

渠
翻
敬真因淹留不進朗州指揮使李仲遷部兵三千人久戍潭州敬真使之先發趣嶺北大庾嶺之北趣七全道永三州皆在喻翻都頭符會等因士卒思歸劫仲遷擅還朗州逵秉敬真醉使人詐為言使者責敬真以南冦深侵不亟捍禦而專務荒宴太師命械公歸西府太師謂劉言朗府在潭州之西故謂之西府因收繫獄全琇逃去遣兵追捕之二月辛亥朔斬敬真以狗未幾豈翻居獲全琇及其黨十餘人皆斬之癸丑鎮寧節度使榮歸澶州澶時連翻初契丹主德光北還見二

百八十六卷天福十二年以晉傳國寶自隨至是更以玉作二寶傳國寶及受命寶也五代會要曰時製寶兩座用白玉方六寸螭虎紐馮道書寶文其一以皇帝承天受命之寶為文其一以皇帝神寶為文宋白曰時內司製二寶詔太常具制度以聞有司言唐六典符寶郎掌天子八璽其一曰神寶二曰受命寶其神寶方六寸高四寸六分厚一寸七分蟠龍紐文與傳國璽同傳國璽秦皇以藍田玉刻之李斯篆方四寸而文曰受命于天既壽永昌紐盤五龍二寶歷代相傳以為神器別有六寶一曰皇帝行璽二曰皇帝之璽三曰皇帝信璽四曰天子行璽五曰天子之璽六曰天子信璽此六璽因文為名並白玉螭虎紐歷代傳受或亡失則補之北朝鑄之以金貞觀十六年別製玄璽一座文曰皇天景命有德者昌白玉螭虎紐同光中製寶一座文曰皇帝受命之寶天福四年製寶一座文曰皇帝神寶其同光天福二寶內司製

造不見紐篆分寸制度勑今製國寶兩座其一宜以皇帝承天受命之寶為文其一以皇帝神寶為文命中書令馮道書寶議者曰國以玉璽為傳授神器遂古無聞運計樞曰舜禹天子黄龍負璽世本曰魯昭公始作璽秦兼六國稱皇帝禮取藍田之玉玉工孫壽刻之方四寸李斯為大篆書之形制如龍魚鳳鳥之狀希世之至寶也秦亡子嬰以璽降漢漢世世傳寶之王莽之篡求璽於元后后投之於堦一角微缺莽誅歸之更始更始敗歸之盆子及熊耳之敗盆子以璽降光武漢末黄巾亂投璽於井孫堅入洛見井有五色氣取得之以歸袁術術敗荆州刺史徐璆得之詣許以進獻帝魏受漢得之以傳于晉洛陽之陷劉聰得之劉曜為石勒所禽璽歸于鄴石氏之亂冉閔得之閔敗晉將戴施入鄴得之送江東傳之宋齊梁臺城之破侯景得之景敗其將侯子鑒以璽走為追兵所迫投於栖霞寺井中僧永抒得而匿之陳永定二年永抒弟子普智以璽上陳文帝隋平

陳始得秦真傳國璽煬帝江都之禍宇文化及得之化及敗璽歸竇建德建德敗其妻曹氏以璽獻于唐唐禪楊涉送寶于大梁莊宗滅梁得之同光末内難作寶為火灼文字訛缺明宗得之清泰敗以寶隨身自焚而死寶遂亡失其神寶者方六寸厚一寸七分高四寸六分蟠龍隱起文與秦璽同但玉色不及形制高大耳不知何代製造東晉孝武十九年雍州刺史郗恢得之慕容永送於金陵傳之宋齊梁臺城之破侯景得之景敗侍中趙思齊擕走江北獻之齊文宣帝宇文滅齊得之宇文亡入隋隋文帝改號傳國璽又改為受命璽及平陳始得秦真傳國璽仍以秦璽後出得於亡陳以北朝所傳神璽為第一秦璽次之隋亡竇建德妻與神璽俱獻長安唐末不知所在其說頗有源委因載于此更工衡翻

王逵遣使以斬何敬真告劉言言不得已庚申斬符會等數人以符會等擅歸召變也

樞密使平盧節度使同平章事王峻晚節益狂躁奏請以端明殿學士顏衎衎苦旱翻又苦旦翻樞密直學士陳觀代范質李穀為相帝曰進退宰輔不可倉猝俟朕更思之峻力論列語浸不遜日向中帝尚未食峻爭之不已帝曰今方寒食俟假開如卿所奏峻乃退舊制寒食節休假前後共五日假居訝翻癸亥帝坐召宰相樞密使入幽峻於別所帝見馮道等泣曰王峻陵朕太甚欲盡逐大臣翦朕羽翼朕惟一子專務間阻暫令詣闕已懷怨望間古莧翻令詣闕謂聽皇子榮自澶州入

朝也豈有身典樞機復兼宰相又求重鎮復扶又翻峻求領藩鎮見上月覸其志趣殊未盈猒猒於艶翻又於鹽翻無君如此誰則堪之甲子貶峻商州司馬制辭略曰肉視羣后孩撫朕躬言視朝臣如几上肉撫天子如嬰孩帝慮鄴都留守王殷不自安王峻王殷佐命有功一體之人峻得罪故慮殷猜懼命殷子尚食使承誨詣殷尚食使唐尚食奉御之職諭以峻得罪之狀峻至商州得腹疾帝猶愍之命其妻往視之未幾而卒幾居豈翻帝命折從阮分兵屯延州折從阮時為靜難帥帥兵討野雞族而還師高紹基始懼屢有貢獻又命供奉官

張懷貞將禁兵兩指揮屯鄜延鄜方無翻紹基乃悉以軍府事授副使張匡圖甲戌以客省使向訓權知延州　三月甲申以鎮寧節度使榮爲開封尹晉王王峻既貶始召榮入丙戌以樞密副使鄭仁誨爲鎮寧節度使　初殺牛族與野雞族有隙聞官軍討野雞饋餉迎奉官軍利其財畜而掠之殺牛族反與野雞合敗寧州刺史張建武于包山敗補邁翻　帝以郭彥欽擾羣胡致其作亂事見上年十月黜廢於家　初解州刺史浚儀郭元昭與榷鹽使李温玉有隙

漢隱帝分河中之解安邑聞喜為解州解戶買翻摧古岳翻溫玉壻魏仁浦為樞密主事晉有尚書都令史八人秩二百石與左右丞總知都臺事梁五人謂之五都令史隋開皇初改都令史為都事置八人後魏於尚書諸司置主事令史隋於諸省又各置主事令史煬帝並去令史之名更曰主事初雜用士人至唐並用流外至五代樞密院亦置主事元昭疑仁浦庇之會李守貞反溫玉有子在河中元昭收繫溫玉奏言其叛事連仁浦帝時為樞密使知其誣釋不問至是仁浦為樞密承旨元昭代歸甚懼過洛陽以告仁浦弟仁滁仁滁曰吾兄平生不與人為怨況肯以私害公乎既至丁亥仁

浦白帝以元昭為慶州刺史　己丑以棣州團練使太原王仁鎬為宣徽北院使兼樞密副使　唐主復以左僕射馮延已同平章事去年十月唐失潭州馮延已罷相　周行逢惡武平節度副使張倣惡烏路翻言於王逵曰何敬真倣之親戚臨刑以後事屬倣公宜備之屬之欲翻夏四月庚申逵召倣飲醉而殺之　丙寅歸德節度使兼侍中常思入朝戊辰徙平盧節度使將行奏曰臣在宋州舉絲四萬餘兩在民間謹以上進請徵之舉絲者以貨物貸與民至絲熟而徵其絲上時掌翻

帝頷之五月丁亥敕牓宋州凡常思所舉悉蠲之思亦無怍色怍疾各翻　自唐末以來所在學校廢絶蜀毋昭裔出私財百萬營學館校户教翻毋音無姓也齊宣王封母弟於毋鄉其後因以為氏且請刻板印九經蜀主從之由是蜀中文學復盛自漢司馬相如揚雄以來蜀中號為多士而斯文之盛衰則繫乎上之人　六月壬子滄州奏契丹知盧臺軍事范陽張藏英來降　初唐明宗之世宰相馮道李愚請令判國子監田敏校正九經刻板印賣朝廷從之丁巳板成獻之雕印九經始二百七十七卷唐明宗長興三年至是而成凡涉

二十八年由是雖亂世九經傳布甚廣史言聖人之道所以不墜者以其有方策之傳也　王逵以周行逢知潭州自將兵襲朗州克之殺指揮使鄭珓珓古孝翻執武安節度使同平章事劉言幽于別館劉言為武平節度使鎮朗州非武安也安當作平言以元年七月得朗州至是而敗　秋七月王殷三表請入朝帝疑其不誠遣使止之　唐大旱井泉涸淮水可涉饑民度淮而北者相繼濠壽發兵禦之民與兵鬭而北來覩民心之向背唐之君臣可以岌岌矣　帝聞之曰彼我之民一也聽糴米過淮唐人遂築倉多糴以供軍八

月己未詔唐民以人畜負米者聽之以舟車運載者勿予（予讀曰與）王逵遣使上表誣劉言謀以朗州降唐又欲攻潭州其衆不從廢而囚之臣已至朗州撫安軍府訖且請復移使府治潭州（去年劉言表移使府於朗州）甲戌遣通事舍人翟光裔詣湖南宣撫從其所請（翟長伯翻又徒歷翻）逵還長沙以周行逢知朗州事又遣潘叔嗣殺劉言於朗州（為潘叔嗣殺王逵周行逢殺叔嗣張本）九月己亥武成節度使白重贊奏塞決河（滑州自唐以來置義成節度宋朝太平興國元年以太宗舊名始改為武成軍於此時武當作義塞

悉則翻契丹寇樂壽齊州戍兵右保寧都頭劉漢章殺都監杜延熙謀應契丹不克并其黨伏誅　南漢主立其子繼興為衛王璇興為桂王慶興為荊王保興為禎王崇興為梅王　東自青徐南至安復西至丹慈丹州在龍門河之西慈州在龍門河之東宋朝熙寧五年廢慈州以吉鄉縣屬隰州九域志吉鄉縣在隰州西南一百六十里北至貝鎮皆大水　帝自入秋得風痺疾痺必至翻又毗至翻害於食飲及步趨術者言宜散財以禳之帝欲祀南郊又以自梁以來郊祀常在洛陽疑之執政曰天子所都

則可以祀百神何必洛陽於是始築圜丘社稷壇作太廟於大梁自梁都大梁以來建立郊廟皆所未遑晉天福四年太常禮院奏唐廟制度請以至德宮正殿陽為五室而已今始作太廟　癸亥遣馮道迎太廟社稷神主于洛陽　南漢大赦　冬十一月己丑太常請準洛陽築四郊諸壇從之十二月丁未朔神主至大梁帝迎于西郊祔享于太廟　鄴都留守天雄節度使兼侍衛親軍都指揮使同平章事王殷恃功專横恃佐命之功也横戶孟翻　凡河北鎮戍兵應用敕處分者殷即以帖行之又多掊斂民財

處昌呂翻分扶問翻揞蒲侯翻帝聞之不悅使人謂曰卿與國同體鄰都帑庾甚豐帑他朗翻卿欲用則取之何患無財成德節度使何福進素惡殷惡烏路翻甲子福進入朝密以殷陰事白帝帝由是疑之乙丑殷入朝詔留殷充京城內外巡檢

戊辰府州防禦使折德扆奏北漢將喬贇入寇贇於倫翻擊走之　王殷每出入從者常數百人殷請量給鎧仗以備巡邏從才用翻量音良邏郎佐翻因充京城內外巡檢遂有此請　帝難之時帝體不平將行郊祀而殷挾震主之勢在左右衆心忌之

壬申帝力疾御滋德殿殷入起居遂執之下制誣殷謀以郊祀日作亂流登州出城殺之命鎮寧節度使鄭仁誨詣鄴都安撫仁誨利殷家財擅殺殷子遷其家屬於登州　唐祠部郎中知制誥徐鉉言貢舉初設不宜遽罷乃復行之唐罷貢舉事見上卷上年先是楚州刺史田敬洙請修白水塘溉田以實邊先悉薦翻白水塘在楚州寶應縣西八十里鄧艾所築也馮延巳以為便李德明因請大闢曠土為屯田修復所在渠塘堙廢者吏因緣侵擾大興力役奪民田甚衆民愁怨

無訴徐鉉以白唐主唐主命鉉按視之鉉籍民田悉歸其主或譖鉉擅作威福唐主怒流鉉舒州然白水塘竟不成唐主又命少府監馮延魯巡撫諸州右拾遺徐鍇表延魯無才多罪舉措輕淺不宜奉使唐主怒貶鍇校書郎分司東都鍇鉉之弟也鍇口駭翻唐以揚州爲東都史言唐主惑於二馮而罪二徐路振九國志鉉鍇皆徐延休之子

道州盤容洞蠻酋盤崇聚衆自稱盤容州都統屢寇郴道州酋慈秋翻盤姓也即盤瓠之後郴道二州時皆屬南漢

乙亥帝朝享太廟被袞冕左右掖以登堦朝直遙翻被皮

義翻掖羊益翻纔及一室酌獻俛首不能拜而退俛音免命晉王榮終禮是夕宿南郊疾尤劇幾不救夜分小愈劇甚也增也幾居希翻

顯德元年春正月丙子朔帝祀圜丘僅能瞻仰致敬而已進爵奠幣皆有司代之大赦改元聽蜀境通商晉天福初蜀猶與中國通開運以後中國多事蜀有吞併關西之志不復與中國通矣戊寅罷鄴都唐莊宗始以魏州為東京後罷東京以為鄴都但爲天雄軍庚辰加晉王榮兼侍中判内外兵馬事時羣臣希得見帝見賢遍翻中外恐

懼聞晉王典兵人心稍安　軍士有流言郊賞薄於唐明宗時者唐明宗以軍士流言濫賞養成其驕莫肯效命何足法也帝聞之壬午召諸將至寢殿讓之曰朕自即位以來惡衣菲食專以贍軍爲念府庫蓄積四方貢獻贍軍之外鮮有羸餘贍力豔翻鮮息善翻羸餘經翻汝輩豈不知之今乃縱凶徒騰口不顧人主之勤儉察國之貧乏又不思已有何功而受賞惟知怨望於汝輩安乎皆惶恐謝罪退索不逞者戮之流言乃息驕兵於分外希賞苟非以法齊之其無厭之心庸有極乎索山客翻　初帝在鄴都漢隱

帝天祐三年帝在鄴都奇愛小吏曹翰之才使之事晉王榮榮鎮澶州以為牙將榮入為開封尹去年三月榮為開封尹未即召翰翰自至榮恠之翰請間間古莧翻言曰大王國之儲嗣今主上寢疾大王當入侍醫藥柰何猶決事於外邪榮感悟即日入止禁中丙戌帝疾篤停諸司細務皆勿奏有大事則晉王榮禀進止宣行之　以鎮寧節度使鄭仁誨為樞密使同平章事　戊子以義武留後孫行友保義留後韓通朔方留後馮繼業皆為節度使通太原人也

帝屢戒晉王曰昔吾西征謂討李守貞王景崇趙思綰時見唐十八陵無不發掘者唐高祖太宗高宗中宗睿宗玄宗肅宗代宗德宗順宗憲宗穆宗敬宗文宗武宗宣宗懿宗僖宗凡十八帝皆葬關中陵名各見前紀此無他惟多藏金玉故也我死當衣以紙衣斂以瓦棺速營葬勿久留宮中壙中無用石以甓代之當衣於既翻斂力贍翻甓蒲歷翻摶埴而陶之今謂之甎工人役徒皆和雇勿以煩民葬畢募近陵民三十戶蠲其雜徭使之守視勿修下宮勿置守陵宮人勿作石羊虎人馬惟刻石置陵前云周天子平生好儉約遺令用紙衣瓦

棺嗣天子不敢違也汝或吾違吾不福汝又曰李洪義當與節鉞以李洪義發漢隱帝密詔也事見二百八十九卷乾祐三年魏仁浦勿使離樞密院離力智翻庚寅詔前登州刺史周訓等塞決河先是河決靈河魚池酸棗陽武常樂驛河陰六明鎮原武凡八口九域志滑州白馬縣有靈河鎮魚池亦在滑州界酸棗津在大梁東北陽武在鄭州河陰在鄭州東南六明鎮在大通軍大通軍即胡梁渡也晉天福四年建浮橋置大通軍原武在鄭州之北塞悉則翻先悉薦翻至是分遣使者塞之帝命趣草制趣讀曰促以端明殿學士戶部侍郎王溥爲中書侍郎同平章事壬辰宣

制畢左右以聞帝曰吾無恨矣以樞密副使王仁鎬爲永興軍節度使以殿前都指揮使李重進領武信節度使（重直龍翻）馬軍都指揮使樊愛能領武定節度使步軍都指揮使何徽領昭武節度使（殿前都指揮使總殿前諸班馬軍都指揮使總侍衛司馬軍步軍都指揮使總侍衛司步軍宋朝三衛之職昉於此武信軍遂州武定軍洋州昭武軍利州三鎮皆屬蜀李重進等遙領也）重進年長於晉王榮帝召入禁中屬以後事仍命拜榮以定君臣之分（長知兩翻屬之欲翻分扶問翻）是日帝殂于滋德殿（年五十一）祕不發喪乙未宣遺制丙申晉王即皇

帝位考異曰太祖實錄乙未宣遺制晉王榮可於柩前即皇帝位世宗實錄丙申内出太祖遺制羣臣奉帝即皇帝位蓋以乙未宣遺制丙申即位也初靜海節度使吳權卒吳權據交州見二百八十一卷晉高祖天福三年南漢高祖之大有十一年也子昌岌立昌岌卒岌魚及翻弟昌文立是月始請命於南漢南漢以昌文爲靜海節度使兼安南都護北漢主聞太祖晏駕甚喜謀大舉入寇遣使請兵于契丹二月契丹遣其武定節度使政事令楊袞將萬餘騎如晉陽考異曰晉陽見聞錄袞帥騎五六七萬號十萬來會今從世宗實錄北漢主自將兵三萬以義成節度使白從暉

爲行軍都部署武寧節度使張元徽爲前鋒都指揮使義成軍滑州武寧軍徐州皆屬周白從暉等亦遙領考異曰世宗實錄賊將張暉領三千騎爲前鋒今從晉陽聞見實錄與契丹自團柏南趣潞州趣七喻翻蜀左匡聖馬步都指揮使保寧節度使安思謙譖殺張業廢趙廷隱二事並見二百八十八卷漢乾祐元年蜀人皆惡之惡烏路翻蜀主使將兵救王景崇思謙逗橈無功見二百八十八卷漢乾祐二年蜀之明德十二年也橈奴教翻內慙懼不自安自張業之誅宮門守衛加嚴思謙以爲疑已言多不遜思謙典宿衛多殺士卒以立威蜀主閱

衛士有年尚壯而爲思謙所斥者復留隸籍思謙殺之蜀主不能平思謙三子展嗣裔倚父勢暴橫爲國人患橫戶孟翻翰林使王藻職官分紀唐有翰林使掌伎術之待詔者五代有翰林茶酒使蜀蓋仍唐舊制屢言思謙怨望將反丁巳思謙入朝蜀主命壯士擊殺之及其三子藻亦坐擅啓邊奏并誅之　北漢兵屯梁侯驛昭義節度使李筠遣其將穆令均將步騎二千逆戰筠自將大軍壁於太平驛宋白曰梁侯驛在閼柏谷南太平驛西北太平驛東南距路州八十里張元徽與令均戰陽不勝而北令均逐之

伏發殺令均俘斬士卒千餘人筠遁歸上黨潞州治上黨郡

嬰城自守筠即李榮也天福十二年李榮有逐滿達勒功見二百八十七卷避上名改爲世宗聞北漢主入寇欲自將兵禦之羣臣皆曰劉崇自平陽遁走以來謂廣順元年劉崇圍晉州不克而歸也事見上卷勢蹙氣沮必不敢自來沮在呂翻陛下新即位山陵有日人心易搖易以豉翻不宜輕動宜命將禦之帝曰崇幸我大喪輕朕年少新立少詩照翻有吞天下之心此必自來朕不可不往馮道固爭之帝曰昔唐太宗定天下未嘗不自

行朕何敢偷安道曰未審陛下能爲唐太宗否帝曰以吾兵力之彊破劉崇如山壓卵耳道曰未審陛下能爲山否馮道歴事八姓身爲宰輔不聞獻替唯諫世宗親征一事帝不悦惟王溥勸行帝從之　三月乙亥朔蜀主加捧聖控鶴都指揮使兼中書令孫漢韶武信節度使賜爵樂安郡王罷軍職罷其掌禁兵之職也蜀主懲安思謙之跋扈命山南西道節度使李廷珪等十人分典禁兵　北漢乘勝進逼潞州乘梁侯驛之勝也　丁丑詔天雄節度使符彦卿引兵自磁州固鎮出北

漢軍後磁州武安縣有固鎮自此西北行至遼州北漢軍時已攻潞州符彥卿若至遼州界則出其後矣磁墻之翻以鎮寧節度使郭崇副之又詔河中節度使王彥超引兵自晉州東出邀北漢九域志晉州東至潞州三百八十五里以保義節度使韓通副之又命馬軍都指揮使寧江節度使樊愛能步軍都指揮使清淮節度使何徽寧江軍夔州屬蜀清淮軍壽州屬唐樊何亦遙領也義成節度使白重贊重直龍翻鄭州防禦使史彥超前耀州團練使符彥能將兵先趣澤州趣七喻翻宣徽使向訓監之監古銜翻重贊憲州人也　辛巳大赦　癸

未帝命馮道奉梓宮赴山陵山陵在鄭州新鄭縣以鄭仁誨爲東京留守乙酉帝發大梁庚寅至懷州九域志大梁至懷州三百二十五里帝欲兼行速進控鶴都指揮使眞定趙晁私謂通事舍人鄭好謙曰晁直遥翻好呼到翻賊勢方盛宜持重以挫之好謙言於帝帝怒曰汝安得此言必爲人所使言其人則生不然必死好謙以實對帝命并晁械於州獄懷州獄也壬辰帝過澤州九域志懷州北至澤州一百二十里宿於州東北北漢主不知帝至過潞州不攻引兵而南是夕軍於高平之南劉昫曰高

平漢泫氏縣地宋白曰漢泫氏縣後魏改泫氏北齊改高平九域志高平縣在澤州東北六十五里癸巳前鋒與北漢軍遇擊之考異曰世宗實錄甲午賊陳於高平南之高原按下又有甲午此必癸巳誤也今從十國紀年北漢兵却帝慮其遁去趣諸軍亟進趣讀曰促北漢主以中軍陳於巴公原陳讀曰陣下同巴公鎮在晉城縣東北張元徽軍其東楊袞軍其西衆頗嚴整時河陽節度使劉詞將後軍未至衆心危懼而帝志氣益銳命白重進與侍衛馬步都虞候李重進將左軍居西白重進當作白重贊樊愛能何徽將右軍居東向訓史彥超將精騎居中央殿

前都指揮使張永德將禁兵衛帝帝介馬自臨陳督戰北漢主見周軍少悔名契丹謂諸將曰吾自用漢軍可破也（北漢主未戰而先有輕敵之心宜其敗也）何必契丹今日不惟克周亦可使契丹心服諸將皆以為然楊袞策馬前望周軍退謂北漢主曰勍敵也（勍渠京翻北人望塵知敵數又觀敵人置陳而知其彊弱楊袞必有見於此）未可輕進北漢主奮髯曰（髯如占翻）時不可失請公勿言試觀我戰袞默然不悦時東北風方盛俄而忽轉南風北漢副樞密使王延嗣使司天監

李義白北漢主云時可戰矣北漢主從之樞密直學士王得中扣馬諫曰義可斬也風勢如此豈助我者邪北漢主曰吾計已決老書生勿妄言且斬汝麾東軍先進張元徽將千騎擊周右軍合戰未幾（幾居豈翻）樊愛能何徽引騎兵先遁右軍潰步兵千餘人解甲呼萬歲降于北漢帝見軍勢危自引親兵犯矢石督戰太祖皇帝時爲宿衛將謂同列曰主危如此吾屬何得不致死又謂張永德曰賊氣驕力戰可破也公麾下多

能左射者請引兵乘高出爲左翼我引兵爲右翼以擊之國家安危在此一舉永德從之各將二千人進戰太祖皇帝身先士卒馳犯其鋒士卒死戰無不一當百先悉薦翻太祖皇帝自此肇基皇業北漢兵披靡披普彼翻内殿直夏津馬仁瑀謂衆曰使乘輿受敵安用我輩躍馬引弓大呼連斃數十人士氣益振内殿直周所置殿前諸班之號夏津漢鄃縣唐天寶元年改曰夏津屬貝州九域志屬大名府在府東北二百五十里瑀王矩翻乘繩證翻呼火故翻殿前右番行首馬全乂去年馬全乂自澶州從帝入朝已補殿前指揮使未至散員指揮使也右番行首居殿前

右番班行之首其官猶在散員指揮使之下行户剛翻言於帝曰賊勢極矣將爲我擒願陛下按轡勿動徐觀諸將破之即引數百騎進陷陳北漢主知帝自臨陳陳讀曰陣下同褒賞張元徽趣使乘勝進兵趣讀曰促元徽前略陳馬倒爲周兵所殺元徽北漢之驍將也北軍由是奪氣時南風益盛周兵爭奮北漢兵大敗北漢主自舉赤幟以收兵兵不能止北漢雖出於沙陀自謂劉氏慕高光之緒故旗幟尚赤楊衮畏周兵之彊不敢救且恨北漢主之語全軍而退考異曰五代史補劉崇求援於契丹得飛騎數千及覩世宗兵少悔之召諸

將謀曰吾觀周師易與耳契丹之衆宜勿使但以本軍決戰不唯破敵亦足使契丹見而心服諸將皆以爲然乃使人謂契丹主將曰柴氏與吾主客之勢已見必不煩足下餘刃敢請勒兵登高觀之可也契丹不知其謀從之洎世宗之入陳也三軍皆賈勇爭進莫不一當百契丹望而畏之故不敢救而崇敗令從世宗實録薛史

樊愛能何徽引數千騎南走控弦露刃剽掠輜重（剽匹妙翻重直用翻）役徒驚走失亡甚多帝遣近臣及親軍校追諭止之（校戶教翻）莫肯奉詔使者或爲軍士所殺揚言契丹大至官軍敗績餘衆已降虜矣劉詞遇愛能等於塗愛能等止之詞不從引兵而北時北漢主尚有餘衆萬餘人阻

澗而陳薄暮詞至復與諸軍擊之薄迫也復扶又翻下卒復同北漢兵又敗殺王延嗣追至高平僵尸滿山谷委棄御物及輜重器械雜畜不可勝紀僵居良翻勝音升是夕帝宿於野次得步兵之降敵者皆殺之樊愛能等聞周兵大捷與士卒稍稍復還還從宣翻有達曙不至者甲午休兵于高平選北漢降卒數千人爲効順指揮命前武勝行軍司馬唐景思將之使戍淮上餘二千餘人賜賫裝縱遣之賫當作資李榖爲亂兵所迫潛竄山谷數日乃出丁酉帝至潞州

北漢王自高平被褐戴笠（被皮義翻褐毛衫也無柄曰笠有柄曰簦）乘契丹所贈黃騮（騮力求翻詩駉注赤馬黑鬣曰騮黃色近於赤）帥百餘騎由雕窠嶺遁歸（雕窠嶺在高平西北由江猪嶺路入帥讀曰率）宵迷（夜行而迷失道也）俘村民為導誤之晉州行百餘里乃覺之殺導者晝夜北走所至得食未舉筯或傳周兵至輒蒼黃而去北漢主衰老力憊（憊蒲拜翻）伏於馬上晝夜馳驟殆不能支僅得入晉陽帝欲誅樊愛能等以肅軍政猶豫未決己亥晝卧行宫帳中張永德侍側帝以其事訪之（張永德太祖壻既親且專掌殿前兵侍衛左右）

故訪以具事決可否對曰愛能等素無大功忝冒節鉞望敵先逃死未塞責塞悉則翻且陛下方欲削平四海苟軍法不立雖有熊羆之士百萬之衆安得而用之帝擲枕於地大呼稱善呼火故翻即收愛能嶶及所部軍使以上七十餘人使疏責之曰汝曹皆累朝宿將非不能戰朝直遥翻將即亮翻下同今望風奔遁者無他正欲以朕爲奇貨賣與劉崇耳悉斬之帝以何嶶先守晉州有功事見二百九十卷太祖廣順元年欲免之既而以法不可廢遂并誅之而給櫬車歸葬

檔車小棺也檔音衛自是驕將惰卒始知所懼不行姑息之政矣庚子賞高平之功以李重進兼忠武節度使向訓兼義成節度使張永德兼武信節度使兼者以本職兼節鎮祿賜優於遙領者史彥超爲鎮國節度使此正除節鎮張永德盛稱太祖皇帝之智勇帝擢太祖皇帝為殿前都虞候後魏之末宇文置虞候都督以主候騎虞候之官蓋始於此五代殿前都虞候在副都指揮使之下與都副指揮使同掌殿前班直領嚴州刺史嚴州隸嶺南時為南漢所有遙領刺史耳今武臣所領遙郡刺史正此類而落階官正除刺史者謂之正任刺史然亦未

嘗臨郡治民也劉昫曰嚴州秦桂林郡地唐乾封間招致生獠置嚴州宋開寶七年廢嚴州以來賓縣隸象州

以馬仁瑀爲控鶴弓箭直指揮使馬全乂爲散員指揮使自餘將校遷拜者凡數十人校戶教翻士卒有自行間擢主軍廂者行戶剛翻時諸軍皆分左右廂廂各有主帥按薛史自五季至宋武官有軍主廂主曹威爲奉國軍主遷本軍廂主劉延欽爲控鶴主是其徵也釋趙晁之囚囚趙晁所以感衆戰勝則釋之北漢主收散卒繕甲兵完城塹以備周楊衮將其衆北屯代州北漢主遣王得中送衮因求救於契丹契丹主遣得中還報許發兵救晉陽壬寅以符彥卿爲河東

行營都部署兼知太原行府事以郭崇副之向訓爲都監李重進爲馬步都虞候史彥超爲先鋒都指揮使將步騎二萬發潞州仍詔王彥超韓通自陰地關入北漢既敗走移晉州東出之師北攻汾幷與彥卿合軍而進又以劉詞爲隨駕部署保大節度使白重贊副之乘勝進攻晉陽隨駕之下當有都字漢昭聖皇太后李氏殂于西宮周太祖既踐阼漢太后李氏遷居西宮事見上卷廣順元年

夏四月北漢盂縣降盂古縣唐屬太原府九域志在府東北二百里然宋下太原徙治陽曲宋白曰盂縣本晉大夫盂丙之邑漢爲盂縣按前此盂縣在今縣西陽曲縣東北八十里故盂縣

城是也後魏省屬石艾縣隋開皇十六年分石艾縣置原仇縣屬遼州因原仇故城爲名即今縣是也大業二年改原仇爲孟縣從漢舊名符彥卿軍晉陽城下王彥超攻汾州九域志晉州北至汾州三百五十里北漢防禦使董希顏降帝遣萊州防禦使康延沼攻遼州遼州唐之儀州也梁開平三年勑兗州管內已有沂州其儀州改爲遼州九域志潞州東北至遼州二百四十三里密州防禦使田瓊攻沁州皆不下唐置沁州至宋太平興國五年廢沁州以和川縣隸晉州熙寧五年省和川縣入冀氏九域志冀氏縣在晉州東二百八十里沁音七鴆翻供備庫副使太原李謙溥單騎說遼州刺史張漢超說式芮翻漢超即降　乙卯葬聖神恭肅文武

孝皇帝于嵩陵三月乙酉梓宫赴山陵四月乙卯方葬與北漢交兵葬備多闕故緩廟號太祖 南漢主以高王弘邈爲雄武節度使鎮邕州弘邈以齊鎮二王相繼死於邕州固辭齊王弘弼死見二百八十三卷晉天福八年鎮王弘澤死見二百八十四卷晉開運元年求宿衛不許至鎮委政僚佐日飲酒禱鬼神或上書誣弘邈謀作亂戊午南漢主遣甘泉宮使林延遇賜酖殺之 初帝遣符彥卿等北征但欲耀兵於晉陽城下未議攻取既入北漢境其民爭以食物迎周師泣訴劉氏賦役之重願供軍須助攻晉

陽北漢州縣繼有降者帝聞之始有兼并之意史言謀不先定者非廟勝之策遣使往與諸將議之諸將皆言芻糧不足請且班師以俟再舉帝不聽師有歸志宜其無功既而諸軍數十萬聚於太原城下軍士不免剽掠北漢民失望剽匹妙翻稍稍保山谷自固帝聞之馳詔禁止剽掠安撫農民止徵今歲租稅及募民入粟拜官有差仍發澤潞晉絳慈隰及山東近便諸州民運糧以饋軍山東近便諸州謂邢趙鎮定己未遣李穀詣太原計度芻糧度徒洛翻庚申太師中書令瀛文懿

王馮道卒考異曰五代通錄謚曰文懿今從世宗實錄薛史道少以孝謹知名以此知名人所難能也少詩照翻唐莊宗世始貴顯馮道事劉守光位不過參軍入唐始貴顯自是累朝不離將相三公三師之位離力智翻唐制太師太傅太保爲三師太尉司徒司空爲三公爲人清儉寬弘人莫測其喜愠滑稽多智浮沈取容滑音骨沈持林翻嘗著長樂老叙自述累朝榮遇之狀馮道長樂老叙既自陳其榮遇又自謂孝於家忠於國爲子爲弟爲人臣爲師長爲夫爲父有子有孫時開一卷時飲一杯食味別聲被色老安於當代老而自樂何樂如之其自述如此時人往往以德量推之

歐陽修論曰禮義廉恥國之四維四維不張國乃滅亡（管子之言）禮義治人之大法（治直之翻）廉恥立人之大節況爲大臣而無廉恥天下其有不亂國家其有不亡者乎予讀馮道長樂老敘見其自述以爲榮其可謂無廉恥者矣則天下國家可從而知也予於五代得全節之士三（謂王彥章裴約劉仁贍）死事之人十有五（謂張源德夏魯奇姚洪王思同張敬達翟進宗沈斌王清史彥超孫晟馬彥超宋令詢李遐張彥卿鄭昭業凡十五人）皆武夫戰卒豈於儒者果無其人哉得非高節之士惡

時之亂惡烏路翻薄其世而不肯出歟抑君天下者不足顧而莫能致之歟予嘗聞五代時有王凝者家青齊之間為虢州司户參軍以疾卒于官凝家素貧一子尚幼妻李氏攜其子負其遺骸以歸東過開封止於旅舍主人不納李氏顧天已暮不肯去主人牽其臂而出之李氏仰天慟曰我為婦人不能守節而此手為人所執邪即引斧自斷其臂見者為之嗟泣斷音短為之于偽翻開封尹聞之白其事於朝厚卹李氏而笞其主

人（此事歐陽公得之於五代小說朝直遙翻下同）嗚呼士不自愛其身而忍恥以偷生者聞李氏之風宜少知愧哉（少詩沼翻）

臣光曰天地設位聖人則之以制禮立法內有夫婦外有君臣婦之從夫終身不改臣之事君有死無貳此人道之大倫也苟或廢之亂莫大焉范質稱馮道厚德稽古宏才偉量雖朝代遷貿人無間言（貿音茂易也間古莧翻）屹若巨山不可轉也（夷考范質之爲人蓋學馮道者也屹與屹同魚迄翻）

臣愚以爲正女不從二夫忠臣不事二君爲女不正

雖復華色之美織絍之巧不足賢矣爲臣不忠雖復材智之多治行之優不足貴矣絍汝鴆翻治直吏翻行下孟翻何則大節已虧故也道之爲相歷五朝八姓五朝唐晉遼漢周八姓唐莊宗明宗潞王各爲一姓石晉邪律劉漢周太祖世宗各爲一姓若逆旅之視過客朝爲仇敵暮爲君臣易面變辭曾無愧怍怍疾各翻大節如此雖有小善庸足稱乎或以爲自唐室之亡羣雄力爭帝王興廢遠者十餘年近者四三年雖有忠智將若之何當是之時失臣節者非道一人豈得獨罪

道哉臣愚以爲忠臣憂公如家見危致命君有過則彊諫力爭國敗亡則竭節致死智士邦有道則見（見賢遍翻）邦無道則隱或滅迹山林或優遊下僚今道尊寵則冠三師權任則首諸相（冠古玩翻　相息亮翻）國存則依違拱默竊位素餐國亡則圖全苟免迎謁勸進君則興亡接踵道則富貴自如玆乃奸臣之尤安得與他人爲比哉或謂道能全身遠害於亂世斯亦賢已（遠于願翻）臣謂君子有殺身成仁無求生害仁（引論語夫子之言）豈專以

全身遠害為賢哉然則盜跖病終而子路醢果誰賢乎（盜跖從卒九千橫行天下而以壽終子路仕衛孔悝之難子路死之葅於衛東門之上）抑此非特道之愆也（愆過也）時君亦有責焉（時君謂五朝八姓之君）何則不正之女中士羞以為家不忠之人中君羞以為臣（中士中君以人品言謂識見不及上而可以語上者）彼相前朝語其忠則反君事讐語其智則社稷為墟後來之君不誅不棄乃復用以為相（復扶又翻）彼又安肯盡忠於我而能獲其用乎故曰非特道之愆亦時君之責也（溫公以此警後世之君臣深矣）

辛酉符彦卿奏北漢憲州刺史太原韓光愿嵐州刺史郭言皆舉城降屬郡雖降而都府未克終於無益大軍既退則其地復為敵有矣　初符彦卿有女適李守貞之子崇訓相者言其貴當爲天下母守貞喜曰吾婦猶母天下况我乎反意遂決及敗崇訓先刃其弟妹次及符氏符氏匿幃下崇訓倉猝求之不獲遂自剄剄古頂翻亂兵既入符氏安坐堂上叱亂兵曰吾父與郭公爲昆弟汝曹勿無禮太祖遣使歸之於彦卿及帝鎮澶州廣順元年帝鎮澶州三年入為開封尹　太祖為帝娶之

爲于僞翻壬戌立爲皇后后性和惠而明决帝甚重之　王彦超韓通攻石州克之執刺史安彦進癸亥沁州刺史李廷誨降庚午帝發潞州趣晉陽趣七喻翻癸酉北漢忻州監軍李勍殺刺史趙臯及契丹通事楊訥呼勍渠京翻訥奴骨翻舉城降以勍爲忻州刺史　王逵表請復徙使府治朗州去年王逵移使府於潭州州復扶又翻治直之翻

資治通鑑卷二百九十一